

All correspondence referring to announcements and subscription of Government Gazette must be addressed to its administration office. Literary publications will be advertised free of charge provided two copies are enclosed.

Toda a correspondência relativa a anúncios e à assinatura do *Boletim Oficial* deve ser dirigida à Administração da Imprensa Nacional. As publicações literárias de que se receberem dois exemplares anunciam-se gratuitamente.



## SUBSCRIPTION RATES — ASSINATURA

	YEARLY (Annual)	HALF-YEARLY (Semestral)	QUARTERLY (Trimestral)
All 3 series (As 3 series)	Rs. 40/-	Rs. 24/-	Rs. 18/-
I Series	Rs. 20/-	Rs. 12/-	Rs. 9/-
II Series	Rs. 16/-	Rs. 10/-	Rs. 8/-
III Series	Rs. 20/-	Rs. 12/-	Rs. 9/-

Postage is to be added when delivered by mail —  
Acréscio o porte quando remetido pelo correio

# GOVERNMENT GAZETTE

## BOLETIM OFICIAL

MILITARY GOVERNMENT  
GOA, DAMAN AND DIU

(Tradução)  
GOVERNO MILITAR DE GOA,  
DAMÃO E DIO

## Notification

Shri S. V. Bhobe, is appointed interim Custodian of the Banco Nacional Ultramarino vice Shri B. R. Gadre.

Military Government, Goa, 2nd May, 1962.

The Military Governor,  
K. P. Candeth  
Major General

## Portaria

O Sr. S. V. Bhobe é nomeado gestor provisório do Banco Nacional Ultramarino em vez do Sr. B. R. Gadre.

Governo Militar, em Goa, 2 de Maio de 1962.

The Military Governor,  
K. P. Candeth  
Major-General

## Civil Administration

## Notification

No. GAD/2315/62/5088

Shri V. M. Kamat, whose services have been placed by the Mysore Government at the disposal of the Government of India for service in the Goa Civil Administration, is appointed as Additional Civil Administrator (Essential Services and Civil Supplies) with effect from the date he takes over, vice Shri S. K. Limaye. The orders regarding posting of Shri S. K. Limaye are being issued separately.

By order and in the name of the Military Governor.

D. H. Deshmukh  
Chief Civil Administrator

Panjim, 5th May, 1962.

## Notification

No. GAD/2316/62/5090

Shri S. V. Prabhu, whose services have been placed by the Mysore Government at the disposal of the Government of India for service in the Goa Civil Administration, is appointed as Additional Civil Administrator (Development) with effect from the 28th April, 1962 (Fore Noon) vice Shri S. V. Sant, whose services are replaced at the disposal of the Government of Maharashtra, with effect from the same date.

By order and in the name of the Military Governor.

D. H. Deshmukh  
Chief Civil Administrator

Panjim, 5th May, 1962.

## Administração Civil

## Portaria

N.º GAD/2315/62/5088

O Sr. V. M. Kamat, cujos serviços foram postos à disposição do Governo da Índia pelo Governo de Mysore para a Administração Civil de Goa, é nomeado Administrador Civil Adjunto (Serviços Essenciais e Fornecimentos Cíveis) com efeito a partir da data em que assumir as mesmas funções, em vez do Sr. S. K. Limaye. A ordem referente a colocação do Sr. S. K. Limaye é expedida separadamente.

Por ordem e em nome do Governador Militar.

D. H. Deshmukh  
Administrador Civil, Chefe

Pangim, 5 de Maio de 1962.

## Portaria

N.º GAD/2316/62/5090

O Sr. S. V. Prabhu, cujos serviços foram postos à disposição do Governo da Índia pelo Governo de Mysore para a Administração Civil de Goa, é nomeado Administrador Civil Adjunto (Fomento) com efeito a partir de 28 de Abril de 1962 (antes do meio-dia) em vez do Sr. S. V. Sant, cujos serviços foram repostos à disposição do Governo de Maharashtra, desde a referida data.

Por ordem e em nome do Governador Militar.

D. H. Deshmukh  
Administrador Civil, Chefe

Pangim, 5 de Maio de 1962.

## ORDER

Dr.<sup>a</sup> Berta Alvares, secretary of the Administrative Committee of the Music Academy of Goa, is released of the post, at her request with effect from 8th April instant.

By order and in the name of the Military Governor of Goa, Daman and Diu.

S. K. Limaye, Additional Civil Administrator (Essential Services & Civil Supply).

Panjim, 23rd April, 1962.

(Translation)

## Orders

Mucunda Bicú Barbeiro, bachelor, major, student, born in and resident of Chauri Villa of Canacona Concelho, having applied to change his name to Mucunda Bicú Raicar;

Considering that all the legal formalities earmarked for this purpose in n.º 1 to 3 of article 178 of Civil Registration Code have been fulfilled;

Mucunda Bicú Barbeiro, bachelor, major, student born in and resident of Chauri Villa of Canacona Concelho, in accordance with item 4 of article 178 of Civil Registration Code, is authorized to change his name to Mucunda Bicú Raicar and also publish this order in the Government Gazette. He should apply to make the necessary change in the respective birth register.

Silvestre Francisco Caldeira, 3rd grade clerk in the Office of the Arpora-Nagoa Comunidade, is transferred at his request to the Office of the Jua Community, as assistant clerk, that is set up in accordance with rules contained in the Code of Communities, and still not filled up.

Govinda Sinai Bobo, 3rd grade clerk in the Office of the Cortalim Community, is transferred at his request, to the Office of the Arpora-Nagoa Communities, caused by the transfer of Silvestre Francisco Caldeira to the Community Office of Jua as per order of this date.

Jaganata Sinai Borcar, 1st grade clerk in the Administração das Comunidades de Salcete, has approved service of 19 years, 2 months and 12 days, including the percentage of 20 per cent as per article 435 of Civil Service Regulation, from 17th April, 1946 upto 17th April, 1962. (He has to pay emoluments due).

Ananta Camotim, ex-clerk of the Administração das Comunidades de Goa, has approved service of 13 years, 9 months and 8 days, including the percentage of 20% as per article 435 of Civil Service Regulation, from 3-3-1938 upto 25-8-1949. (He has to pay emoluments due).

Ananta Xamba Dolvi, ex-clerk of Pale-Velguem Communities, has approved service of 6 years, 10 months e 22 days, including the percentage of 20% as per article 435 of Civil Service Regulation, from 2-4-1943 upto 31-12-1948. (He has to pay emoluments due).

Pondorinata Sinai Lotlecar, 1st grade clerk in the Office of the Benaulim Community, has approved service of 25 years, 8 months and 18 days, including the percentage of 20% as per article 435 of Civil Service Regulation, from 13-11-1940 upto 17-4-1962. (He has to pay emoluments due).

Bicaji Xencor Parulcar, bailiff of the Administração das Comunidades de Goa, has approved service of 20 years, 9 months and 14 days, including the percentage of 20% as per article 435 of Civil Service Regulation, from 21-12-1944 upto 17-4-1962. (He has to pay emoluments due).

## Despacho

Dr.<sup>a</sup> Berta Alvares, secretária da comissão administrativa da Academia de Música de Goa — concedida, a seu pedido, exoneração do cargo a partir do dia 8 de Abril corrente.

Por ordem e em nome do Governador Militar de Goa, Damão e Dio.

S. K. Limaye, Administrador Civil Adjunto (Serviços Essenciais e Fornecimentos Cíveis).

Pangim, 23 de Abril de 1962.

## Portarias

Tendo Mucunda Bicú Barbeiro, solteiro, maior, estudante, natural e residente na vila de Chauri do concelho de Canacona, requerido a mudança do seu nome para Mucunda Bicú Raicar;

Atendendo a que foram cumpridas as formalidades legais para esse fim designadas nos n.ºs 1.º a 3.º do artigo 178.º do Código do Registo Civil;

É autorizado Mucunda Bicú Barbeiro, solteiro, maior, estudante, natural e residente na vila de Chauri do concelho de Canacona, de harmonia com o disposto n.º 4.º do artigo 178.º do Código do Registo Civil a mudar o seu nome para Mucunda Bicú Raicar e bem assim a publicar no *Boletim Oficial* a presente portaria devendo solicitar o competente averbamento no respectivo registo de nascimento.

Silvestre Francisco Caldeira, escrivão de 3.ª classe da comunidade de Arpora-Nagoá (grupo) — transferido, a seu pedido, para o lugar de escrivão ajudante da comunidade de Jua, criado pelo vigente Código das Comunidades e ainda não provido.

Govinda Sinai Bobó, escrivão de 3.ª classe da comunidade de Cortalim — transferido, a seu pedido, para a escrivania da comunidade de Arpora-Nagoá (grupo), na vaga resultante da transferência de Silvestre Francisco Caldeira para a escrivania da comunidade de Jua, efectuada por portaria desta data.

Jaganata Sinai Borcar, auxiliar de 1.ª classe da Administração das comunidades de Salsete — liquidado, em vista da respectiva certidão, o tempo de serviço em 19 anos, 2 meses e 12 dias, inclusive o aumento de um quinto nos termos do artigo 435.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, segundo a redacção dada pelo artigo único do Decreto n.º 43 638, de 2 de Maio de 1961, desde 17 de Abril de 1946 até 17 de Abril de 1962. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Ananta Camotim, amanuense sido da Administração das Comunidades de Goa — liquidado, em vista da respectiva certidão, o tempo de serviço em 13 anos, 9 meses e 8 dias, inclusive o aumento de um quinto nos termos do artigo 435.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, segundo a redacção dada pelo artigo único do Decreto n.º 43 638, de 2 de Maio de 1961, desde 3 de Março de 1938 até 25 de Agosto de 1949. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Ananta Xambá Dolvi, escrivão sido das comunidades de Pale-Velguem (grupo) — liquidado, em vista da respectiva certidão, o tempo de serviço em 6 anos, 10 meses e 22 dias, inclusive o aumento de um quinto nos termos do artigo 435.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, segundo a redacção dada pelo artigo único do Decreto n.º 43 638, de 2 de Maio de 1961, desde 2 de Abril de 1943 até 31 de Dezembro de 1948. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Pondorinata Sinai Lotlecar, escrivão de 1.ª classe da comunidade de Benaulim — liquidado, em vista da respectiva certidão, o tempo de serviço em 25 anos, 8 meses e 18 dias, inclusive o aumento de um quinto nos termos do artigo 435.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, segundo a redacção dada pelo artigo único do Decreto n.º 43 638, de 2 de Maio de 1961, desde 13 de Novembro de 1940 até 17 de Abril de 1962. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Bicaji Xencor Parulcar, oficial de diligências da Administração das Comunidades de Goa — liquidado, em vista da respectiva certidão, o tempo de serviço em 20 anos, 9 meses e 14 dias, inclusive o aumento de um quinto nos termos do artigo 435.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, segundo a redacção dada pelo artigo único do Decreto n.º 43 638, de 2 de Maio de 1961, desde 21 de Dezembro de 1944 até 17 de Abril de 1962. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Jose Ventura de Xavier Alvares, 2nd grade clerk in the Administração das Comunidades de Salcete, has approved service of 27 years, 11 months and 18 days, including the percentage of 20% as per article 435 of Civil Service Regulation, from 10-12-1938 upto 29-3-1962. (He has to pay emoluments due).

Balerisna Goma Porobo Mambro, 2nd grade clerk in the Office of the Nagoa de Salcete Community, has approved service of 35 years, including the percentage of 20% as per article 435 of Civil Service Regulation, from 28-7-1932 upto 27-3-1962. (He has to pay emoluments due).

By order dated 6th April, 1962, approved by Administrative Court on 28th April, 1962:

Ratnacar Bondo, who by order dated 11th December, 1959, had been appointed as assistant to the Civil Registry Office for a probationary period of two years, is appointed for another three years from 25th January, 1962 as per rules in force.

By order dated 18th April, 1962:

The opinion of Medical Board which in its session dated 16th April 1962, recommended David Ambrosio Moraes, assistant to the Civil Registry Office 90 days of leave for medical treatment is accepted. (He has to pay emoluments due).

By order dated 21st April, 1962:

Bascora Hari Dolvi, Justice of Peace of Usgão, Bicholim Comarca — services terminated at his request.

By order dated 27th April, 1962, annotated by the Administrative Court on 1st May:

Taturaia Vamona Sinai Narcornim, who had been appointed as temporary clerk of the Civil Administration Service Staff, working at the Municipality of Goa (Ilhas), by order dated 11th March 1961, published in the Government Gazette dated 16th of the same month, is relieved, at his request, of that post.

By orders dated 28th April, 1962, approved by the Administrative Court on 1st May:

The temporary appointment of Mortó Sripada Sinai Suctancar to the post of clerk of the Civil Administration Service Staff, made by order dated 12th May 1961, published in the Government Gazette dated 25th of the same month, is renewed from 28th May 1962, for a further period of one year.

The temporary appointment of Nicolau Piedade das Dores Rodrigues to the post of 3rd grade officer of the Civil Administration Service Staff, made by the order dated 28th November 1960, published in the Government Gazette dated 15th December of the same year, is renewed from 3rd January 1962, for a further period of one year.

The temporary appointment of Manuel Miguel do Rosario to the post of clerk of the Civil Administration Service Staff, made by order dated 12th May 1961, published in the Government Gazette dated 25th of the same month, is renewed from 26th May 1962, for a further period of one year.

By order dated 28th April, 1962, approved by the Administrative Court on 4th May, 1962:

Manuel Jose Purificação de Aguiar, who by order dated 11th December 1959, had been appointed as assistant to the Civil Registry Office for a probationary period of two years, is appointed for another three years from 19th February 1962 as per rules in force.

By order dated 1st May, 1962:

Ali Khan Usman Kan, «porteiro» of the Administration of the Concelho of Canácona, is granted 8 days of privilege leave. (He has to pay emoluments due).

By order dated 2nd May, 1962:

Chitaranjana Xembu Sinai Quencro, temporary 3rd grade officer of the Civil Administration Service Staff, working at the Administration of the Concelho of Canácona, is granted 30 days of privilege leave. (He has to pay emoluments due).

José Ventura de Xavier Alvares, auxiliar de 2.ª classe da Administração das Comunidades de Salcete — liquidado, em vista da respectiva certidão, o tempo de serviço em 27 anos, 11 meses e 18 dias, inclusive o aumento de um quinto nos termos do artigo 435.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, segundo a redacção dada pelo artigo único do Decreto n.º 43 638, de 2 de Maio de 1961, desde 10 de Dezembro de 1938 até 29 de Março de 1962. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Balerisna Goma Porobo Mambro, escrivão de 2.ª classe da comunidade de Nagoá de Salcete — liquidado, em vista da respectiva certidão, o tempo de serviço em 35 anos, inclusive o aumento de um quinto nos termos do artigo 435.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, segundo a redacção dada pelo artigo único do Decreto n.º 43 638, de 2 de Maio de 1961, desde 28 de Julho de 1932 até 27 de Março de 1962. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Por portaria de 6 de Abril de 1962, visada pelo Tribunal Administrativo em 28 do mesmo mês:

Ratnacar Bondó — reconduzido por mais três anos, a partir de 25 de Janeiro último, nos termos da alínea b) do artigo 27.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, no lugar de auxiliar da Conservatória do Registo Civil, para que havia sido nomeado, provisoriamente, por portaria de 11 de Dezembro de 1959.

Por despacho de 18 de Abril de 1962:

David Ambrósio Moraes, ajudante do registo civil de 2.ª classe — concedidos, mediante parecer da Junta de Saúde, emitido em sua sessão de 16 de Abril, noventa dias de licença para se tratar, devendo terminada a mesma licença, ser presente a mesma Junta. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Por despacho de 21 de Abril de 1962:

Bascora Hari Dolvi, juiz popular de Usgão da comarca de Bicholim — exonerado do cargo a seu pedido.

Por portaria de 27 de Abril de 1962, anotada pelo Tribunal Administrativo em 1 de Maio:

Taturaia Vamona Sinai Narcornim, aspirante, interino, do quadro geral dos serviços de administração civil, em serviço na secretaria da Câmara Municipal do concelho de Goa — exonerado, a seu pedido, para que havia sido nomeado por portaria de 11 de Março de 1961, publicada no *Boletim Oficial* n.º 11, 2.ª série, de 16 do mesmo mês.

Por portarias de 28 de Abril de 1962, visadas pelo Tribunal Administrativo em 1 de Maio:

Mortó Sripada Sinai Suctancar — renovada a partir de 28 de Maio de 1962, por mais um ano, a nomeação interina para o lugar de aspirante do quadro geral dos serviços de administração civil, efectuada por portaria de 12 de Maio de 1961, publicada no *Boletim Oficial* n.º 21, 2.ª série, de 25 do mesmo mês.

Nicolau Piedade das Dores Rodrigues — renovada a partir de 3 de Janeiro último, por mais um ano, a nomeação interina para o lugar de terceiro-oficial do quadro geral dos serviços de administração civil, efectuada por portaria de 28 de Novembro de 1960, publicada no *Boletim Oficial* n.º 50, 2.ª série, de 15 de Dezembro do mesmo ano.

Manuel Miguel do Rosário — renovada a partir de 26 de Maio de 1962, por mais um ano, a nomeação interina para o lugar de aspirante do quadro geral dos serviços de administração civil, efectuada por portaria de 12 de Maio de 1961, publicada no *Boletim Oficial* n.º 21, 2.ª série, de 25 do mesmo mês.

Por portaria de 28 de Abril de 1962, visada pelo Tribunal Administrativo em 4 de Maio de 1962:

Manuel José Purificação de Aguiar — reconduzido por mais três anos, a partir de 19 de Fevereiro último, nos termos da alínea b) do artigo 27.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, no lugar de auxiliar da Conservatória do Registo Civil, para que havia sido nomeado, provisoriamente, por portaria de 11 de Dezembro de 1959.

Por despacho de 1 de Maio de 1962:

Ali Khan Usman Kan, porteiro da Administração do concelho de Canácona — concedidos oito dias de licença disciplinar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Por despacho de 2 de Maio de 1962:

Chitaranjana Xembu Sinai Quencro, terceiro-oficial, interino, do quadro geral dos serviços de administração civil, em serviço na Administração do concelho de Canácona — concedidos trinta dias de licença disciplinar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

It is hereby made known that Chitaranjana Xembu Sinai Quencró, temporary 3rd grade officer of the Civil Administration Service Staff, secretary of the Administration of the Concelho of Canacona, is substituting the Administrator of that Concelho, from 27th April, 1962;

It is hereby made known to all concerned that by order dated 7th March, 1962, of the legal substitute of the Judge of Bardez Comarca, approved by Administrative Court on 18th April, 1962, the citizen Kamalakar Kamulkar has been reappointed to exercise temporarily the duties of bailiff at the same Judge, in the vacancy resulting from the retirement of the holder of the post, João Piedade Pinto. The said Kamalakar Kamulkar, in view of urgency, took charge of the post and began his duties on the same date, 7th March, pending the approval by Administrative Court.

#### Notice

In accordance with the order of Chief Civil Administrator dated 26th April, 1962, and in pursuance of para one of article 16 of General Regulations on Concursos (test for competition) for admission and promotion, approved by Portaria No. 6937 dated 21st June, 1957 it is hereby published the provisional list regarding the rank of candidates to Concurso for promotion held on the strenght of documents for filling up the post of 2nd grade conservator of civil registry, announced in the Government Gazette No. 8, series II, of 22nd February, 1962:

#### Admitted:

- 1st — Jose Maria de Jesus Antonio Francisco Clemente Mascarenhas.
- 2nd — Joaquim Perpétuo Socorro Gracias Machado.
- 3rd — Visnum Sinai Priolcar.

#### Excluded:

- Edmundo Egídio Laurente da Piedade Costa (a).  
(a) As he is out of cadre.

#### Notice

In accordance with the order of Chief Civil Administrator dated 26th April, 1962, it is hereby published the provisional list regarding the rank of candidates to Concurso for transfer held on the strenght of documents for filling up the post of 3rd grade conservator of civil registry, announced in the Government Gazette No. 8, series II, of 22nd February, 1962:

- 1st Visnum Sinai Priolcar.
- 2nd Antonio Rosário Mascarenhas.

#### Government Press

By order dated 3rd April, 1962:

Roque Redualdo Antonio da Costa, Administrator of the Government Press, has for purpose of retirement approved service of 31 years, 2 months and 3 days, being 25 years 11 months and 23 days of actual service from 25-1-1936 to 17-1-1962 and 5 years 2 months and 10 days of 1/5 of respective increment, as admissible under rules in force. (Paid Rs. 10/- for emoluments).

It is hereby made known that out of 19 years, 2 months and 13 days of service rendered to the Government and to the Junta de Comercio Externo by Aires Francisco Xavier Peres da Costa, secretary to the Government Press, and reckoned in the Government Gazette n.º 13, II series, dated 29th March, 1962, 15 years, 1 month and 1 day, i. e. from 31-10-1945 to 30-4-1957 and from 8-10-1960 to 31-10-1961 are in the Government and 4 years, 1 month and 12 days, from 1-5-1957 to 7-10-1960 are in the Junta de Comercio Externo.

#### Department of Economics

By order dated 7th February, 1962:

Xavier Aguiar, Forest guard, is granted 26 days of privilege leave, without prejudice to the service. (Emoluments due are to be paid).

Para os fins convenientes se declara:

Que Chitaranjana Xembu Sinai Quencró, terceiro-oficial, interino, do quadro geral dos serviços de administração civil, secretário da Administração do concelho de Canacona, vem exercendo, por substituição, as funções de administrador daquele concelho, desde 27 de Abril de 1962;

Que por despacho de 7 de Março de 1962, do Ex.<sup>mo</sup> Substituto legal do juiz de Direito da comarca de Bardés, visado em 18 de Abril de 1962, pelo Tribunal Administrativo, foi renovada a nomeação do cidadão Kamalakar Kamulkar, para exercer, interinamente, as funções de oficial de diligências do mesmo Juízo, na vaga resultante do titular do lugar João Piedade Pinto, ter sido desligado do serviço, tendo o dito Kamalakar Kamulkar, por motivo de urgência, tomado posse e entrado no exercício das suas funções na mesma data 7, independentemente do visto do Tribunal Administrativo, no uso da competência que lhe confere o n.º 18 do artigo 71.º da Organização Judiciária do Ultramar e nos termos do disposto no artigo 1.º do Decreto n.º 25 724, de 7 de Agosto de 1935.

#### Aviso

De harmonia com o despacho do Ex.<sup>mo</sup> Administrador Civil, Chefe, de 26 de Abril de 1962, e nos termos do § 1.º do artigo 16.º do Regulamento Geral dos Concursos de ingresso e de promoção, aprovado pela Portaria n.º 6937, de 21 de Junho de 1957, a seguir se publica a lista provisória de classificação dos candidatos ao concurso documental por promoção para provimento do lugar de conservador de 2.ª classe do registo civil, aberto por aviso desta Direcção, publicado no *Boletim Oficial* n.º 8, 2.ª série, de 22 de Fevereiro de 1962:

#### Admitidos:

- 1.º José Maria de Jesus António Francisco Clemente Mascarenhas.
- 2.º Joaquim Perpétuo Socorro Gracias Machado.
- 3.º Visnum Sinai Priolcar.

#### Excluído:

- Edmundo Egídio Laurente da Piedade Costa (a).  
(a) Por estar na actividade de serviço fora do quadro.

#### Aviso

De harmonia com o despacho do Ex.<sup>mo</sup> Administrador Civil, Chefe, de 26 de Abril de 1962, a seguir se publica a lista provisória de classificação dos candidatos ao concurso documental de transferência para provimento do lugar de conservador de 3.ª classe do registo civil, aberto por aviso desta Direcção, publicado no *Boletim Oficial* n.º 8, 2.ª série, de 22 de Fevereiro de 1962:

- 1.º Visnum Sinai Priolcar.
- 2.º António Rosário Mascarenhas.

#### Imprensa Nacional

Por portaria de 3 de Maio de 1962:

Roque Redualdo António da Costa, administrador da Imprensa Nacional — liquidado o tempo de serviço prestado para efeitos de aposentação em 31 anos, 2 meses e 3 dias, sendo 25 anos, 11 meses e 23 dias de serviço efectivo prestado desde 25 de Janeiro de 1936 a 17 de Janeiro de 1962 e 5 anos, 2 meses e 10 dias do respectivo aumento de um quinto, nos termos da lei em vigor. (Pagou Rps. 10/- de emolumentos).

Para os devidos efeitos se declara, que do tempo de serviço prestado ao Estado e a Junta de Comércio Externo por Aires Francisco Xavier Peres da Costa, secretário da Imprensa Nacional, liquidado, para efeitos de aposentação em 19 anos, 2 meses e 13 dias, por portaria de 20 de Março de 1962, publicada no *Boletim Oficial* n.º 13, 2.ª série, de 29 de Março de 1962, 15 anos, 1 mês e 1 dia foram de serviço prestado ao Estado desde 31 de Outubro de 1945 a 30 de Abril de 1957 e de 8 de Outubro de 1960 a 31 de Outubro de 1961 e 4 anos, 1 mês e 12 dias à Junta de Comércio Externo desde 1 de Maio de 1957 a 7 de Outubro de 1960.

#### Serviços de Economia

Por despacho de 7 de Fevereiro de 1962:

Xavier Aguiar, guarda da Guarda Rural — concedidos dezasseis dias de licença disciplinar, para ser gozada sem prejuízo ao serviço. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

By order dated 17th April, 1962, approved by the Administrative Court on 28th April, 1962:

Taking into consideration the petition of Assucena Sara de Meneses, typist of the Department of Mines of the Directorate of Economic Services, who by order dated 8th February 1960 had been appointed as a typist for a probationary period of two years, is continued for another three years from 1st April 1962, as per rules in force.

By order dated 19th April, 1962:

Jose Filipe Damasceno Rebelo, Head of the 3rd Agricultural Division of the Department of Agriculture and Veterinary Services of the Directorate of Economic Services is granted 57 days of privilege leave. (He has to pay emoluments due).

By order dated 23rd April, 1962:

Rufino Damião Jorge Marcelo Elpidio da Cunha, peon of the Census Department of Statistical Office of the Department of Economics, is granted leave for 8 days. (Emoluments due are to be paid).

By order dated 25th April, 1962:

Visvonata Janardana Countoncar, Forest guard is granted 30 days of privilege leave. (He has to pay emoluments due).

By orders dated 26th April, 1962:

Guilherme Tolentino Lobo, acting 3rd grade officer of Statistics Department is granted leave for 30 days. (Emoluments due are to be paid).

The opinion of the Health Board which, in its session of 19th instant, recommended Antonio Caldeira, «cantoneiro de rega» of the Department of Agriculture and Veterinary Services of the Directorate of Economic Services, 30 days leave for treatment is accepted. (He has to pay emoluments due).

By orders dated 30th April, 1962:

The opinion of the Health Board expressed in its session dated 26th April, 1962, recommending Panduronga Camotim Sancoaltar, clerk of the Agricultural and Veterinary Department of the Directorate of Economic Services, 30 days of leave for treatment is accepted.

The opinion of the Health Board expressed in its session dated 26th April, 1962, recommending Antonio Pinto or Antonio Xavier Pinto, typist paid on monthly basis of the Department of Agricultural and Veterinary Services of the Directorate of Economic Services, 30 days of leave for treatment is accepted.

Tucarama Babli Porobo, tractor driver of the Agricultural and Veterinary Department of the Directorate of Economic Services is granted 8 days of privilege leave.

(They have to pay emoluments due).

#### Revenue Department

Notifications dated 24th April, 1962:

John Lawrence Agnelo de Souza, temporary clerk of Revenue Office is granted 60 days of leave, to be enjoyed without prejudice to the service. (He has to pay the necessary charge).

Vassanta Atmarama Sinai Borcar — confirmed the appointment done by treasurer in charge of Revenue Office of Bicholim, 3rd grade officer Vitola Suria Rau Dessai, to act as his substitute.

By the grant dated 25th April, 1962:

Narhari Crisna Porobo Loundo, is appointed bailiff of public prosecution of the Revenue Department of Goa.

By order dated 27th April, 1962, approved by the Administrative Court on 1st May:

Germano Rego, is temporarily appointed according to the terms of article 63 of Civil Service Regulation, to the post of Superintendent of general servicing—Supervisor (Technical) Grade III—of Revenue Department in the vacancy caused

Por portaria de 17 de Abril de 1962, visada pelo Tribunal Administrativo em 28 do mesmo mês:

Tendo em vista o requerimento de Assucena Sara de Meneses, dactilógrafa da Repartição de Minas da Direcção de Serviços de Economia que por portaria de 8 de Fevereiro de 1960 fora nomeada dactilógrafa, provisoriamente, por dois anos, é a mesma reconduzida por mais três anos, desde 1 de Abril de 1962, de harmonia com as disposições legais em vigor.

Por despacho de 19 de Abril de 1962:

José Filipe Damasceno Rebelo, chefe da 3.ª circunscrição agrícola da Repartição de Agricultura e Veterinária da Direcção de Serviços de Economia — concedidos cinquenta e sete dias de licença disciplinar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Por despacho de 23 de Abril de 1962:

Rufino Damião Jorge Marcelo Elpidio da Cunha, servente do Serviço do Censo da Repartição de Estatística Geral da Direcção de Serviços de Economia — concedidos oito dias de licença disciplinar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Por despacho de 25 de Abril de 1962:

Visvonata Janardana Countoncar, guarda da Guarda Rural — concedidos trinta dias de licença disciplinar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Por despachos de 26 de Abril de 1962:

Guilherme Tolentino Lobo, terceiro-oficial, interino, do quadro privativo da Repartição de Estatística Geral — concedidos trinta dias de licença disciplinar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

António Caldeira, cantoneiro da rega da Repartição de Agricultura e Veterinária da Direcção de Serviços de Economia — confirmado o parecer da Junta de Saúde, que, em sua sessão de 19 do corrente mês, lhe arbitrou trinta dias de licença para se tratar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Por despachos de 30 de Abril de 1962:

Panduronga Camotim Sancoaltar, aspirante da Repartição de Agricultura e Veterinária da Direcção de Serviços de Economia — confirmado o parecer da Junta de Saúde, que, em sua sessão de 26 de Abril de 1962, lhe arbitrou trinta dias de licença para se tratar.

António Pinto, ou António Xavier Pinto, dactilógrafo assalariado da Repartição de Agricultura e Veterinária da Direcção de Serviços de Economia — confirmado o parecer da Junta de Saúde, que, em sua sessão de 26 de Abril de 1962, lhe arbitrou trinta dias de licença para se tratar.

Tucarama Babli Porobo, tractorista da Repartição de Agricultura e Veterinária da Direcção de Serviços de Economia — concedidos oito dias de licença disciplinar.

(Têm de pagar os respectivos emolumentos).

#### Serviços de Fazenda e Contabilidade

Por despachos de 24 de Abril de 1962:

John Lawrence Agnelo de Sousa, aspirante interino de Fazenda — concedida licença disciplinar de sessenta dias, para ser gozada segundo a conveniência de serviço. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Vassanta Atmarama Sinai Borcar — confirmada a nomeação feita pelo encarregado da recebedoria de Fazenda de Bicholim, terceiro-oficial Vitola Suria Rau Dessai, para servir de seu proposto.

Por alvará de 25 de Abril de 1962:

Narhari Crisna Porobo Loundó — nomeado oficial de diligências suplente das execuções fiscais da Repartição de Fazenda de Goa.

Por portaria de 27 de Abril de 1962, visada pelo Tribunal Administrativo em 1 de Maio:

Germano Rego — nomeado, nos termos do artigo 63.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, para exercer, interinamente, o lugar de encarregado da estação de serviço do quadro da Direcção dos Serviços de Fazenda e Contabili-

by Antonio Ferreira Campos who deserted his post, with the right for the monthly salary as the scale of pay 150-5-175-6-205-EB-7-240, plus Rs. 20,00 dearness allowances.

By order dated 27th April, 1962, approved by the Administrative Court in 30th April, 1962:

Nilconta Gonoba Sinai alias Nilconta Gonoba Sinai Nagorcencar, assistant bailiff of public prosecution of Revenue Office of Canacona is appointed temporarily to the post of bailiff of public prosecution of Revenue Department, in the vacancy caused by resignation, at request, conceded to the bailiff Ananta Voicunta Bandari, by order dated 14th August 1961, and posted in the Revenue Office of Canacona, with the right for payment corresponding to lower division clerk Rs. 110.00-3-131-4-155-E.B.-4-175-5-180.00, plus Rs. 10.00 dearness allowance.

By order dated 28th April, 1962, approved by the Administrative Court on 1st May, 1962:

Ismal Beg, peon of Revenue Office of Satari, is relieved from service for having been declared absolutely physically unfit to stay on in office by the Revision Medical Board in its session of 15th March 1962, with right to draw the following provisional pension mentioned in article 444 of Civil Service Regulations and he should produce before the Revenue Department, within the time limit prescribed in the article 442 of the above mentioned Regulations his pension file with the due documentation:

Yearly pension of Rs. 1,330-00 n. p. relating to 40 years of service rendered for retirement, accounted in accordance with the paragraph 1 of article 445 of Civil Service Regulations, as regards to his grade of salary corresponding to the letter 'Z' of the maps annexed to the Decree n.º 40 709, dated 31-7-1956, and conferred to the respective group by article 1, of Decree n.º 42 325, dated 16th June, 1959.

The same pension relating to this District, will be paid from the amount mentioned in Chapter 5, article 273, n.º 1, of the table expenditure of the budget in force, in accordance with paragraph unique of article 61 of the Decree n.º 28 263, dated 8th December, 1937, amended by article 38 of the Decree no. 29 244, dated 8th December, 1938, and considered to be of permanent execution by article 31 of the Decree n.º 30 117, dated 8th December, 1939.

As per article 4 of the above mentioned Decree no. 42 325, he has to pay as indemnification a sum of Rs. 570.00 n. p. in 96 monthly instalments.

By order dated 28th April, 1962:

Xivaji Naique Pratap Rau Sar Dessai, 2nd grade officer of Revenue Department, has completed 20 years, 6 months and 25 days of service required for retirement, being 17 years, 1 month and 21 days of actual service from 8-1-1945 to 28-2-1962, and 3 years, 5 months and 4 days of 1/5 of service rendered, and for privilege leave 5 years, 4 months and 28 days, as admissible under rules in force. (He has to pay the necessary charges).

Notifications dated 28th April, 1962:

Quexoa Bicú Ganecar, treasurer of Revenue Office of Marmagoa is granted 30 days of leave, to be enjoyed without prejudice to the service. (He has to pay the necessary charges).

John Joseph Fernandes is sanctioned the continuation of leave for a period of further 24 days added to the 15 days of leave granted by the Health Board in the session of 5th of running month.

Notifications dated 1st May, 1962:

Silvestre Santana Carmo de Sousa, inspector of taxes — granted 30 days of leave, to be enjoyed without prejudice to the service.

Naguxa Gauncar alias Naguxa Sazulo Gauncar, bailiff of public prosecution is granted 30 days of leave, to be enjoyed without prejudice to the service.

(They have to pay the necessary charges).

dade, na vaga resultante do abandono do lugar pelo proprietário do mesmo, António Ferreira Campos, com direito a vencimento mensal atribuído ao cargo de Rps. 150,00 com os aumentos anuais respectivamente de Rps. 5,00 até o limite de 175,00, depois de Rps. 6,00 até o limite de Rps. 205,00 e com prova de eficiência Rps. 7,00 até o limite de Rps. 240,00 e mais Rps. 20,00 de subsídio de carestia.

Por portaria de 27 de Abril de 1962, visada pelo Tribunal Administrativo em 30 de Abril de 1962:

Nilconta Gonobá Sinai, por outro nome Nilconta Gonobá Sinai Nagorcencar, oficial suplente das execuções fiscais da Repartição de Fazenda de Canacona — nomeado para exercer, interinamente, o lugar de oficial de diligências das execuções fiscais de Fazenda de Goa, na vaga resultante da exoneração, a pedido, do oficial de diligências, Ananta Voicunta Bandari, concedida por portaria de 14 de Agosto de 1961, e colocado na Repartição de Fazenda de Canacona, com direito a vencimento mensal de Rps. 110,00, com os aumentos anuais respectivamente: Rps. 3,00 até o limite de Rps. 131,00; depois Rps. 4,00 até o limite de Rps. 155,00; com eficiência merecida Rps. 4,00 até o limite de Rps. 175,00 e finalmente Rps. 5,00 até o limite de Rps. 180,00 e mais Rps. 10,00 de subsídio de carestia.

Por portaria de 28 de Abril de 1962, visada pelo Tribunal Administrativo em 1 de Maio de 1962:

Ismal Beg, servente da Repartição de Fazenda de Satari — desligado do serviço para efeitos de aposentação, visto ter sido julgado absolutamente incapaz de todo o serviço, por parecer da Junta de Revisão, em sua sessão de 15 de Março de 1962, com direito à seguinte pensão provisória referida no artigo 444.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, devendo apresentar nesta Direcção, no prazo estabelecido no artigo 442.º do mesmo Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, o seu processo de aposentação devidamente instruído:

Pensão anual de Rps. 1,330-00 relativa a 40 anos de serviço prestado para aposentação, calculada nos termos do § 1.º do artigo 445.º do citado Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, conforme o salário-base correspondente à letra 'Z' dos mapas anexos ao Decreto n.º 40 709, de 31 de Julho de 1956, e atribuído ao respectivo grupo pelo artigo 1.º do Decreto n.º 42 325, de 16 de Junho de 1959.

O encargo desta pensão pertence a este Governo, e será satisfeito pela verba do capítulo 5.º, artigo 273.º, n.º 1, da tabela de despesa vigente, conforme o § único do artigo 61.º do Decreto n.º 28 263, de 8 de Dezembro de 1937, alterado pelo artigo 38.º do Decreto n.º 29 244, de 8 de Dezembro de 1938, e considerado de execução permanente pelo artigo 37.º do Decreto n.º 30 117, de 8 de Dezembro de 1939.

Nos termos do artigo 4.º do citado Decreto n.º 42 325, é devida a indemnização de Rps. 570.00 a ser paga em 96 prestações mensais.

Por portaria de 28 de Abril de 1962:

Xivaji Naique Pratap Rau Sar Dessai, segundo-oficial de Fazenda — liquidado o tempo de serviço prestado para efeitos de aposentação, em 20 anos, 6 meses e 25 dias, sendo 17 anos, 1 mês e 21 dias de serviço efectivo prestado desde 8 de Janeiro de 1945 a 28 de Fevereiro de 1962 e 3 anos, 5 meses e 4 dias do respectivo aumento de 1/5, e para efeitos de licença graciosa em 5 anos, 4 meses e 28 dias, nos termos da lei em vigor. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Por despachos de 28 de Abril de 1962:

Quexoa Bicú Ganecar, recebedor de Fazenda de Mormugão — concedida licença disciplinar de trinta dias, para ser gozada segundo a conveniência de serviço. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

John Joseph Fernandes — autorizada a continuação da licença para o período de mais vinte e quatro dias, acrescidos à licença da Junta de Saúde de quinze dias, arbitrada em sua sessão de 5 do corrente mês.

Por despachos de 1 de Maio de 1962:

Silvestre Santana Carmo de Sousa, fiscal de impostos — concedida licença disciplinar de trinta dias, para ser gozada em Goa, segundo a conveniência de serviço.

Naguxa Gauncar, por outro nome Naguxa Sazulô Gauncar, oficial de diligências das execuções fiscais — concedida licença disciplinar de trinta dias, para ser gozada segundo a conveniência de serviço.

(Tem de pagar os respectivos emolumentos).



Lista de antiguidade dos funcionários dos Serviços de Fazenda deste Estado, organizada nos termos do artigo 121.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino aprovado pelo Decreto n.º 40 708, de 31 de Julho de 1956, relativa a 31 de Dezembro de 1961

(List of seniority of gazetted staff members of the Revenue Office of Goa organized with reference to the article 121 of E. F. U. and to 31st December, 1961.)

Número Number		Data — Date of					
Do order Of sequence	De classe Of seniority	Categoria e nomes Designation and name	Do nascimento Birth	Da entrada no quadro Admission to the service	Do diploma de nomeação ou promoção Order of appointment or promotion	Da posse do cargo actual Taking charge of the present post	Observações Remarks
Director de Fazenda de 1.ª classe — Director — Director of 1st class — Director:							
1	1	Alfredo António José de Melo .....	17- 3-1900	17- 8-1921	8- 7-1961	12- 8-1961	Não reassumiu as funções desde 21-12-1961. (Not resumed duties since 21-12-1961).
Director de Fazenda de 1.ª classe — Adjunto — Director of 1st class — Additional Director:							
2	1	Teodorico Augusto da Silva Pereira .....	1-10-1900	1- 7-1926	8- 7-1961	1- 8-1961	Na metrópole no gozo de licença graciosa. (in Portugal on privilege leave).
Directores de Fazenda de 3.ª classe — Directors of 3rd class:							
3	1	Caetano José Alfredo do Rosário Abreu e Albu- querque .....	5- 8-1908	7-10-1926	13- 1-1961	10- 2-1961	
4	2	Carmo Conceição Filomeno do Rosário Noronha...	19- 2-1915	16- 3-1939	8- 7-1961	10- 8-1961	
5	3	Vago — Vacant.					
Primeiros-oficiais — 1st Officers:							
6	1	Alvaro Atanásio Maria Santana Pinho .....	7- 6-1905	7-10-1926	5- 1-1954	7- 1-1954	
7	2	D. Francisco Xavier Silvestre de Santa Catarina Meneses .....	26-11-1912	9- 2-1935	2- 3-1957	9- 3-1957	
8	3	Rajarama Hori Sinai Hedó .....	21- 7-1912	16- 3-1939	14-12-1957	19-12-1957	
9	4	Datarama Sinai Sirvoicar .....	1- 7-1915	26- 1-1939	4- 1-1958	10- 1-1958	
10	5	Caetano Francisco José Lino de Gouveia Pinto ...	3- 5-1910	9- 2-1935	1- 3-1938	6- 3-1958	
11	6	Policarpo Sebastião Francisco do Bom Parto Pereira .....	26- 1-1907	20- 4-1929	17- 1-1959	29- 1-1959	
12	7	Esvonta Camotim .....	25- 5-1902	6- 8-1927	15- 6-1959	18- 6-1959	
13	8	Vago — Vacant.					
14	9	Vago — Vacant.					
15	10	Vago — Vacant.					
Segundos-oficiais — 2nd Officers:							
16	1	Caxinata Xete Goundolcar .....	9- 5-1899	11-10-1922	6- 9-1940	12- 9-1940	
17	2	Dinanata Sadassiva Sirvoicar .....	24-10-1902	6- 8-1927	9- 1-1951	22- 1-1951	
18	3	Anindarau Balcrisna Sinai Sirodcar .....	22- 8-1911	12- 1-1939	7- 1-1953	17- 1-1953	
19	4	Caetano João Florêncio de Araújo .....	28- 2-1903	8- 7-1927	4- 5-1954	31- 5-1954	
20	5	Aleixo Ernesto Astério de Sá Barros Valadares...	17- 7-1914	29- 8-1940	24-10-1956	3-11-1956	
21	6	Alvaro José António da Silveira .....	19- 5-1915	16- 3-1939	9- 1-1957	21- 1-1957	
22	7	Pedro Manuel Remígio Ângelo Rodrigues .....	19- 5-1916	30- 5-1940	3- 5-1958	8- 5-1958	
23	8	Bento António A. F. M. da Imaculada Conceição de Sousa Eremita .....	29- 7-1920	5- 4-1945	3- 5-1958	8- 5-1958	
24	9	Esvonta Panduronga Sinai Ramanim .....	21- 7-1910	1- 7-1939	3- 5-1958	8- 5-1958	
25	10	Mortó Visvonata Sinai Neurencar .....	25- 1-1920	5- 4-1945	3- 5-1958	8- 5-1958	
26	11	Xantarama Naique Countó .....	25-11-1918	2- 5-1946	3- 5-1958	8- 5-1958	
27	12	Francisco José António Roque Segismundo de Azaredo .....	7- 1-1916	5- 4-1945	30- 8-1958	4- 9-1958	
28	13	Vassanta Ananta Bandari .....	11-10-1911	16- 3-1939	17- 1-1958	29- 1-1959	
29	14	Mousinho Naziazeno João Nepomuceno da Silva Soares .....	16- 5-1915	29- 3-1941	17- 1-1959	29- 1-1959	
30	15	Francisco António Maria José dos Santos Pereira	15- 6-1916	6- 4-1945	11- 3-1959	20- 3-1959	
31	16	Bicú Sinai Usgãoçar .....	23- 8-1914	30- 5-1940	15- 6-1959	18- 6-1959	
32	17	Arnaldo David Vaz e Sousa .....	1- 5-1920	5- 4-1945	18- 8-1959	31- 8-1959	
33	18	Datatraia Ramã Pauçó .....	30- 5-1901	8- 7-1927	15- 1-1960	26- 1-1960	
34	19	Alberto João da Conceição Meneses Rodrigues ...	23- 5-1904	7-10-1926	15- 1-1960	26- 1-1960	
35	20	Rosa Celestino Raul Francisco de Maria Mascarenhas	4- 9-1911	3-10-1940	15- 1-1960	26- 1-1960	
36	21	Xivagi Naique Pratap Rau Sar Dessai .....	15- 3-1915	12- 7-1945	15- 1-1960	26- 1-1960	Em Lisboa no gozo de licença graciosa. (in Lisbon on pri- vilege leave.)
37	22	Vago — Vacant.					
Carlos Augusto Maria de Oliveira Pegado (a) ...							
Terceiros-oficiais — 3rd Officers:							
38	1	Pedro Francisco Xavier Felício de Araújo .....	29- 7-1902	7-10-1926	24- 1-1946	25- 1-1946	
39	2	João Heitor Maria de Araújo e Sá .....	15- 3-1913	9- 2-1935	29- 6-1951	6- 7-1951	
40	3	Sadananda Caliana Sinai Talvodcar .....	2- 6-1916	16- 3-1939	24-10-1950	28-10-1950	
41	4	Emanuel Elino Sebastião Milagres Hermínio Remédios de Sevilha e Sousa .....	9-12-1912	15- 6-1940	5- 1-1954	7- 1-1954	
42	5	Afonso Calisto Francisco Jóven da Silveira .....	2- 8-1918	10-11-1945	21- 9-1954	25- 9-1954	
43	6	Vassudeva Ananta Porobo Moió .....	10- 6-1917	2- 5-1946	24-10-1956	3-11-1956	
44	7	José Patrício Varela .....	17- 3-1924	28- 7-1949	9- 1-1957	21- 1-1957	
45	8	Ramanata Gopala Poi .....	12- 1-1926	28- 7-1949	30- 1-1957	8- 2-1957	
46	9	Luís Fernandes, ou Luís Caraciolo Fernandes ...	1- 4-1914	8- 2-1946	25- 5-1957	12- 6-1957	
47	10	António Elvira Francisco de Oliveira .....	1- 8-1918	28- 7-1949	4- 1-1958	10- 1-1958	

Número Number	De ordem Of sequence	De classe Of seniority	Categoria e nomes Designation and name	Data — Date of				Observações Remarks
				Do nascimento Birth	Da entrada no quadro Admission to the service	Do diploma de nomeação ou promoção Order of appointment or promotion	Da posse do cargo actual Taking charge of the present post	
48	11		Jenardana Xete Valcô .....	24- 5-1925	28- 7-1949	1- 3-1958	6- 3-1958	
49	12		Govinda Vamona Xete Modcoicar .....	3- 1-1924	28- 7-1949	26- 4-1958	1- 5-1958	
50	13		Vitola Suria Rau Dessai, por outro nome Vitola Sacarama Suria Rau Dessai .....	9-11-1921	28- 7-1949	3- 5-1958	8- 5-1958	
51	14		Santana Rafael Remédios de Sá .....	24-10-1920	28- 7-1949	3- 5-1958	8- 5-1958	
52	15		Caetano Vicente José Guadalupe de Santa Rita e Costa .....	18- 4-1910	12- 6-1941	17- 1-1959	29- 1-1959	
53	16		Xavier José Marques Raimundo Dias Fernandes	31- 8-1923	28- 7-1949	17- 1-1959	29- 1-1959	
54	17		Ananda Dotú Mahatmé .....	19- 6-1920	28- 7-1949	17- 1-1959	29- 1-1959	
55	18		Manuel Jeremias Crisólogo Paulino da Costa .....	22- 6-1927	28- 7-1949	11- 3-1959	19- 3-1959	
56	19		Francisco Xavier Martinho Roque de Santana Rego .....	11-11-1924	28- 7-1949	11- 6-1959	18- 6-1959	
57	20		Voicunta Vitola Naique .....	2- 3-1924	28- 7-1949	14- 8-1959	27- 8-1959	
58	21		Siurama Fottó .....	13- 5-1925	7- 8-1953	3- 4-1961	13- 4-1961	
59	22		Francisco Fermínio Meneses Cota .....	10-11-1924	15-12-1950	3- 4-1961	13- 4-1961	
60	23		Ferdinando Socorro Esteves .....	22- 5-1926	10- 1-1953	3- 4-1961	13- 4-1961	
61	24		Lamartine Noronha .....	5- 1-1920	15-12-1950	3- 4-1961	13- 4-1961	
62	25		Zacarias Xavier Coutinho .....	13- 3-1928	6- 7-1951	3- 4-1961	13- 4-1961	
63	26		Ramacrisna Vassú Usgãoçar .....	14- 7-1923	7- 6-1952	3- 4-1961	13- 4-1961	
64	27		Caetano Francisco Xavier Timóteo Fernandes ..	3- 3-1928	2- 7-1952	3- 4-1961	13- 4-1961	
65	28		João Marcelino Cardoso .....	24-10-1922	31-10-1952	3- 4-1961	13- 4-1961	
66	29		Francisco António Vitor Prudente Meneses .....	9- 3-1922	22- 1-1953	12- 5-1961	18- 5-1961	
67	30		Damodora Ananta Sirvoicar .....	26- 3-1922	15-12-1950	16- 6-1951	22- 6-1961	
68	31		António José da Conceição Sousa .....	8-12-1920	23- 1-1951	6-11-1961	16-11-1961	
69	32		Vago — Vacant.					
70	33		Vago — Vacant. José de Jesus Gomes de Melo e Seguna Sitarama Sirçat (a)					
<i>Arquivista — Archivist:</i>								
71	1		Francisco José Cláudio Faleiro .....	14- 6-1904	24- 6-1930	30- 8-1958	8- 9-1958	
<i>Fiscais de impostos — Inspector of taxes:</i>								
72	1		Rogunata Venctexa Poi .....	5-12-1925	16-12-1950	29-12-1959	20- 1-1960	
73	2		Sacarama Vassudeva Sinai Usgãoçar .....	2- 3-1923	16-12-1950	29-12-1959	20- 1-1960	
74	3		Ramacanta Ananta Porobo Dessai .....	5- 4-1924	11- 1-1951	29-12-1959	20- 1-1960	
75	4		Srironga Panduronga Camotim .....	29- 1-1930	18- 1-1954	29-12-1959	20- 1-1960	
76	5		Govinda Sinai Netravolcar .....	20-10-1928	16-12-1950	29-12-1959	20- 1-1960	
77	6		Xricanta Sinai Contoco .....	13-11-1925	26- 2-1952	29-12-1959	20- 1-1960	
78	7		José Luís Custódio Joaquim de Jesus Sousa Calado .....	18- 4-1918	28- 7-1949	29-12-1959	20- 1-1960	
79	8		Esvonta Jeganata Sinai Amoncar .....	1-11-1927	15-12-1950	29-12-1959	20- 1-1960	
80	9		Alberto Luís Gonzaga Vicente da Silva .....	3- 4-1920	18-12-1950	29-12-1959	20- 1-1960	
81	10		Ramacanta Sacarama Sinai Sirodcar .....	18-12-1924	22- 6-1951	29-12-1959	20- 1-1960	
82	11		Ramacanta Ganapota Vagló .....	3- 6-1926	24- 1-1953	29-12-1959	20- 1-1960	
83	12		Damodar Shrinivás Prabhu Verlecar .....	24- 3-1921	28- 7-1949	29-12-1959	20- 1-1960	
84	13		Gajanana Porobo Verlecar .....	28- 9-1928	16-12-1950	29-12-1959	20- 1-1960	
85	14		Silvestre Santana Carmo de Sousa .....	30- 6-1920	19-12-1950	29-12-1959	20- 1-1960	
86	15		Anantarao Sinum Naique Bocal, por outro nome Ononta Rau Babuçai Naique Bocal ou ainda conhecido como Anantarau Babuçai Naique Bocal .....	1- 1-1923	19- 2-1952	29-12-1959	20- 1-1960	
87	16		Mablu Saunló Chari .....	3- 1-1929	7- 1-1954	29-12-1959	20- 1-1960	
88	17		Sriconta Damodara Suria Rau Sar Dessai .....	30-12-1913	2- 5-1946	29-12-1959	20- 1-1960	
<i>Aspirantes — Clerks:</i>								
89	1		D. Lourenço Pascoal Bailon da Graça Meneses	17- 5-1904	9- 2-1935	6- 2-1935	9- 2-1935	
90	2		João Calisto Sagrado Coração Dias e Sousa .....	14-10-1925	15-12-1950	5-12-1950	15-12-1950	
91	3		António Cirilo José Francisco Felício Santana de Sousa .....	18- 3-1923	28- 4-1951	10- 4-1951	28- 4-1951	
92	4		Estêvão Jesus António Francisco da Conceição e Sousa .....	28-11-1921	3- 9-1951	7- 8-1951	3- 9-1951	
93	5		Trivicrama Esvonta Poi Raicar .....	22- 9-1922	27- 6-1952	23- 5-1952	27- 6-1952	
94	6		Adolfo Joaquim Adriano Conceição Rodrigues	6-10-1922	5- 9-1952	22- 7-1952	5- 9-1952	
95	7		Viveca Ganpot Vagló .....	1- 6-1922	28- 7-1949	15- 7-1949	28- 7-1949	
96	8		Basílio Jorge do Espírito Santo da Costa .....	23- 5-1929	31-10-1953	16-10-1953	31-10-1953	
97	9		Sripada Panduronga Rajadex Monercar .....	17- 4-1923	7- 1-1954	5- 1-1954	7- 1-1954	
98	10		João Baptista Rossy Rodrigues .....	23- 5-1924	18- 1-1954	5- 1-1954	18- 1-1954	
99	11		Vitor Miguel Socorro de S. Efrém da Costa .....	18- 6-1924	19- 7-1954	6- 7-1954	19- 7-1954	
100	12		Floriano Gabriel de Anunciação Miguelinho Fer- nandes e Pinto .....	24- 3-1928	14- 8-1954	6- 7-1954	14- 8-1954	
101	13		Damadora Visvonata Sinai Bobó .....	25-10-1926	22- 1-1955	18- 1-1955	22- 1-1955	
102	14		Visvambora Naique Pratap Rau Sar Dessai .....	9- 6-1928	22- 1-1955	18- 1-1955	22- 1-1955	
103	15		Fremiot Estêvão Bernardo Pereira .....	21- 8-1927	22- 1-1955	18- 1-1955	22- 1-1955	
104	16		Rajadês Gan, por outro nome Rajarama Caples- varcar .....	4- 4-1927	26- 3-1955	18- 2-1955	26- 3-1955	
105	17		César Teresa de Menino Jesus Caldeira .....	3-10-1932	8-11-1956	13-10-1956	8-11-1956	

Perdeu na anti-  
güidade 1436 di-  
as — (Lost 1436  
days in seniori-  
ty)



Número Number		Categoria e nomes Designation and name	Data — Date of				Observações Remarks
De ordem Of sequence	De classe Of seniority		Do nascimento Birth	Da entrada no quadro Admission to the service	Do diploma de nomeação ou promoção Order of appointment or promotion	Da posse do cargo actual Taking charge of the present post	
106	18	José António Filipe Pascoal da Piedade Cirilo dos Milagres e Miranda .....	9- 7-1930	21- 7-1957	9- 1-1957	21- 7-1957	
107	19	Ananta Voicunta Nalque .....	9- 4-1929	12- 3-1957	9- 2-1957	12- 3-1957	
108	20	Gajanana Toli .....	3- 8-1923	1- 8-1958	12- 7-1958	1- 8-1958	
109	21	Camalacar Roulú Zoixi .....	19- 9-1931	1- 8-1958	12- 7-1958	1- 8-1958	
110	22	Ravindranata Xembú Sinai Quencró .....	5- 2-1930	1- 8-1958	12- 7-1958	1- 8-1958	
111	23	Plácido Matias Fernandes .....	5-10-1934	1- 8-1958	12- 7-1958	1- 8-1958	
112	24	António Francisco Vicente das Neves Sardinha ...	5- 8-1933	1- 8-1958	12- 7-1958	1- 8-1958	
113	25	Caetano Francisco Sales Gomes .....	26- 5-1928	1- 8-1958	12- 7-1958	1- 8-1958	
114	26	Atchuta Porobo Concar .....	5- 1-1935	22- 8-1958	12- 7-1958	22- 8-1958	
115	27	Loximicanta Sinai Candeparcar .....	15- 3-1933	21- 4-1960	1- 4-1960	21- 4-1960	
116	28	Quexova Comolobá Rau .....	7- 4-1925	21- 4-1960	1- 4-1960	21- 4-1960	
117	29	Abel Rosário Hugo João Vieira .....	1- 4-1937	21- 4-1960	1- 4-1960	21- 4-1960	
118	30	Purxotoma Vencú Porobo Dessai .....	20- 1-1932	21- 4-1960	1- 4-1960	21- 4-1960	
119	31	Fausto Sebastião Basílio Teles .....	29- 8-1937	21- 4-1960	1- 4-1960	21- 4-1960	
120	32	Cruz Xavier de Almeida .....	3- 5-1937	21- 4-1960	1- 4-1960	21- 4-1960	
121	33	Xrironga Botto Biddé .....	3- 3-1936	21- 4-1960	1- 4-1960	21- 4-1960	
122	34	José Sagrado do Coração Perpétuo Socorro Lurdes da Gama .....	7- 2-1937	21- 4-1960	1- 4-1960	21- 4-1960	
123	35	John Joseph Fernandes .....	23-10-1935	21- 4-1960	1- 4-1960	21- 4-1960	
124	36	Marciano Jeremias Boisil de Bragança .....	6- 3-1934	21- 4-1960	1- 4-1960	21- 4-1960	
125	37	Filipe Heitor Graciano Pinto de Carvalho .....	26- 3-1933	21- 4-1960	1- 4-1960	21- 4-1960	
126	38	Vago — Vacant.					
127	39	Vago — Vacant.					
128	40	Vago — Vacant.					
129	41	Vago — Vacant.					
130	42	Vago — Vacant.					
131	43	Vago — Vacant.					
132	44	Vago — Vacant.					
133	45	Vago — Vacant.					
134	46	Vago — Vacant.					
135	47	Vago — Vacant.					
136	48	Vago — Vacant.					
137	49	Vago — Vacant.					
138	50	Vago — Vacant.					
139	51	Vago — Vacant.					
140	52	Vago — Vacant.					
141	53	Vago — Vacant.					
142	54	Vago — Vacant.					
143	55	Vago — Vacant.					
144	56	Vago — Vacant.					
145	57	Vago — Vacant.					
146	58	Vago — Vacant.					
147	59	Vago — Vacant.					
148	60	Vago — Vacant.					
149	61	Vago — Vacant.					
150	62	Vago — Vacant.					
151	63	Vago — Vacant.					
152	64	Vago — Vacant.					
153	65	Vago — Vacant.					
154	66	Vago — Vacant.					
155	67	Vago — Vacant.					
156	68	Vago — Vacant.					
157	69	Vago — Vacant.					
158	70	Vago — Vacant.					
159	71	Vago — Vacant.					
160	72	Vago — Vacant.					
161	73	Vago — Vacant.					
162	74	Vago — Vacant.					
163	75	Vago — Vacant.					
164	76	Vago — Vacant.					
165	77	Vago — Vacant.					
166	78	Vago — Vacant.					
167	79	Vago — Vacant.					
168	80	Vago — Vacant.					
169	81	Vago — Vacant.					
170	82	Vago — Vacant.					
171	83	Vago — Vacant.					
172	84	Vago — Vacant.					
173	85	Vago — Vacant.					
174	86	Vago — Vacant.					
175	87	Vago — Vacant.					
176	88	Vago — Vacant. Jorge Aníbal de Matos Sequeira (b) Arnaldo Reis Cruz (b) Balcisna Govinda Cuvelcar (b) Caetano Francisco do Rosário Eduardo José Maria Valente Lucas Bernardete Monserrate de Abreu, por outro nome Eduardo Maria Va- lente de Abreu (b)					

Número Number		Categoria e nomes Designation and name	Data — Date of				Observações Remarks
De ordem Of sequence	De classe Of seniority		Do nascimento Birth	Da entrada no quadro Admission to the service	Do diploma de nomeação ou promoção Order of appointment or promotion	Da posse do cargo actual Taking charge of the present post	
Recebedores de 1.ª classe — Treasurers of 1st class:							
177	1	Ramachondra Sridora Poi .....	1-10-1899	26- 2-1935	21- 5-1958	6- 6-1958	
178	2	Xantarama Sonum Sinai Mulgãoocar .....	12- 8-1905	7- 6-1930	21- 5-1958	6- 6-1958	
179	3	Quexoa Bicú Ganecar .....	23-10-1912	14- 3-1940	1- 9-1958	4- 9-1958	
180	4	Gonexa Poi Budbudó .....	26- 7-1899	18- 2-1935	16- 5-1960	30- 6-1960	
Recebedores de 2.ª classe — Treasurers of 2nd class:							
181	1	Hiranatha Sinai Bobó .....	28- 6-1922	31-10-1952	21- 5-1958	15- 7-1958	
182	2	Sripada Crisna Bandari .....	4- 6-1914	16- 4-1946	21- 5-1958	28- 7-1958	
183	3	Manguexa Madeva Sirvoicar .....	12- 8-1929	28-11-1952	21- 5-1958	28- 7-1958	
184	4	Jorge Ricardo Hipólito Romualdo de Sousa .....	13- 8-1906	2- 4-1936	15- 1-1960	18- 4-1960	
185	5	Ambagi Sinai Gaitondó .....	23- 1-1922	31-10-1952	15- 1-1960	18- 4-1960	
186	6	Balagi Datá Sinai Cossombó .....	14-12-1923	10-11-1949	15- 1-1960	18- 4-1960	
187	7	Vago — Vacant.					
Recebedores de 3.ª classe — Treasurers of 3rd class:							
188	1	Lovú Ananta Carapurcar .....	4- 7-1918	18- 6-1945	13- 2-1945	18- 6-1945	
189	2	Roguvira Apá Camotim .....	15-12-1923	28- 7-1949	15- 6-1957	19- 8-1957	
190	3	Soiró Narana Naique .....	26- 1-1926	19- 8-1957	15- 6-1957	19- 8-1957	
Recebedores-praticantes — Practising treasurer:							
191	1	Vago — Vacant.					
192	2	Vago — Vacant.					
193	3	Vago — Vacant.					
194	4	Vago — Vacant.					
Escrivães das Execuções Fiscais — Clerk of public prosecution:							
195	1	Naraina Vitol Porobo Chornencar .....	27- 7-1905	4- 6-1929	14- 5-1929	4- 6-1929	
196	2	Bascora Sadassiva Sinai Narcornim .....	13- 7-1905	28- 3-1935	23- 3-1935	28- 3-1935	
197	3	Vinaica Sinai Dumó, por outro nome Vinaica Naraina Sinai Dumó .....	6-11-1905	28- 3-1935	23- 3-1935	28- 3-1935	
198	4	Gurudás Pundolica Sinai Godó .....	4- 4-1909	2- 4-1935	23- 3-1935	2- 4-1935	
199	5	António Custódio Sarmiento P. das D. F. X. Elias de Barros .....	17- 9-1911	4- 4-1935	23- 3-1935	4- 4-1935	
200	6	Ramarau Gonaxama Sinai Sanvordencar .....	29-10-1906	12- 4-1935	23- 3-1935	12- 4-1935	
201	7	João Estêvão de Maria Viegas .....	30- 5-1906	4- 4-1935	23- 3-1935	4- 4-1935	
202	8	António José de Melo Sampaio .....	14- 7-1913	1-10-1937	24- 9-1937	1-10-1937	
203	9	Roguvira Manguexa Sinai Priolcar .....	24-11-1909	26- 7-1940	28- 6-1940	26- 7-1940	
204	10	Esvonta Ramacrisna Sinai Matmó .....	25-10-1903	22- 7-1940	26-11-1940	30-12-1940	
205	11	José Filipe Álvares .....	15-12-1917	31-10-1941	17-10-1941	31-10-1941	
206	12	Visnum Saunto .....	7- 2-1918	9- 2-1942	2- 1-1942	9- 2-1942	
207	13	Vinaeca Amoncar .....	15- 1-1906	27- 4-1942	27- 3-1942	27- 4-1942	
208	14	Ananta Naique Cormoli .....	8- 7-1908	11- 6-1942	22- 5-1942	11- 6-1942	
209	15	Paraxurama Xencora Sinai Dubaxi .....	29- 9-1908	20-10-1931	19- 5-1942	20- 6-1942	
210	16	Vassanta Quexoa Sirvoicar .....	27- 4-1906	13-12-1946	12-11-1946	13-12-1946	
211	17	Alfredo Francisco Mendonça Guedes .....	19- 2-1902	26- 5-1931	12-11-1946	30-11-1946	
212	18	Panduronga Borcar .....	15-12-1913	26- 7-1940	29- 6-1948	12- 7-1948	
213	19	Balcrisna Quenim Robolo .....	20- 3-1917	9- 7-1948	29- 6-1948	9- 7-1948	
214	20	Vassanta Ganaxama Sinai Quercar .....	15-11-1911	8- 1-1953	2-12-1952	8- 1-1953	
215	21	Atchuta Sazrobá Suriá Rau Sar Dessai .....	27- 2-1919	15- 1-1953	2-12-1952	15- 1-1953	
216	22	Xabi Atmā Naique Goltecar .....	13- 3-1915	21- 5-1959	7- 5-1959	21- 5-1959	
217	23	Tomás Carvalho .....	7- 1-1916	21- 5-1959	7- 5-1959	21- 5-1959	
218	24	Bogvonta Suria Rau Sar Dessai, por outro nome Bogvonta Mucunda Suria Rau Sar Dessai .....	9- 4-1913	12- 3-1953	7- 5-1959	21- 5-1959	
219	25	Ananta Voicunta Bandari .....	23- 6-1909	20- 6-1942	21- 4-1961	7- 8-1961	
220	26	Vago — Vacant.					
Xantarama Vitol (b).							
Oficiais de diligências — Notification clerks of public prosecution:							
221	1	Panduronga Jeirama Porobo Dessai .....	10- 1-1900	26-10-1922	18-10-1922	26-10-1922	
222	2	Henrique Manuel António Gonçalves .....	21- 7-1904	14-10-1931	2-10-1931	14-10-1931	
223	3	Pedro Manuel António Gomes .....	29- 6-1902	26- 6-1937	24- 6-1937	26- 6-1937	
224	4	Butó Essó Naique Modgãoocar .....	13- 6-1913	13-12-1946	12-11-1946	13-12-1946	
225	5	Raiá Naique .....	14- 6-1916	2- 8-1948	29- 6-1948	2- 8-1948	
226	6	Durgarama Voicunta Sinai Cacodcar .....	24- 4-1914	8- 1-1953	2-12-1952	8- 1-1953	
227	7	José Elias Augusto de Meneses .....	17- 1-1905	1- 4-1953	2-12-1952	1- 4-1953	
228	8	Sripada Visnum Naique Alornencar .....	24-12-1918	30- 4-1953	24- 3-1953	30- 4-1953	
229	9	Naguexa Gauncar, por outro nome Naguexa Sazuló Gauncar .....	15- 1-1915	21- 5-1959	7- 5-1959	21- 5-1959	
230	10	Caxinata Xete .....	28- 6-1922	21- 5-1959	7- 5-1959	21- 5-1959	
231	11	Pedro Paulo Fernandes .....	25-10-1923	16-11-1961	22- 8-1961	16-11-1961	
232	12	Vago — Vacant.					

Número Number	De ordem Of sequence	De classe Of seniority	Categorias e nomes Designation and name	Data — Date of				Observações Remarks
				Do nascimento Birth	Da entrada no quadro Admission to the service	Do diploma de nomeação ou promoção Order of appointment or promotion	Da posse do cargo actual taking charge of present post	
233	13		Vago — Vacant.					
234	14		Vago — Vacant.					
235	15		Vago — Vacant.					
236	16		Vago — Vacant.					
<i>Pessoal contratado — Staff on contracted basis</i>								
<i>— Dactilógrafos — Typists:</i>								
237	1		Assunção José Maria Vales .....	15- 8-1927	17- 4-1959	26- 2-1959	17- 4-1959	
238	2		António Travas .....	5- 2-1932	1- 4-1959	26- 2-1959	1- 4-1959	
239	3		Xec Umor .....	17- 1-1927	1- 4-1959	26- 2-1959	1- 4-1959	
240	4		Maria Aurea Guilhermina Miranda .....	16-12-1933	19- 3-1959	26- 2-1959	19- 3-1959	
241	5		Gelásio Filomeno Alvaro da Vitória Moraes .....	29-11-1934	19- 3-1959	26- 2-1959	19- 3-1959	
242	6		Agostinho Baptista Silvano Mário Fernandes .....	24- 5-1934	19- 3-1959	26- 2-1959	19- 3-1959	
243	7		Luís Arnaldo Gonzaga da Piedade Andrade e Meneses .....	21- 8-1933	10- 4-1959	2- 3-1959	10- 4-1959	
244	8		Maria Zita Fátima de Paixão Pereira .....	15- 6-1937	29- 1-1960	20- 1-1960	29- 1-1960	
245	9		Maria Rita Fernanda de Ávila .....	19- 9-1933	1-10-1960	5- 9-1960	1-10-1960	
<i>Pessoal das Oficinas do Almoxarifado — Staff of vehicle work-shop:</i>								
246	1		Mestre-mecânico, Emílio Dias Veneno .....	3- 4-1928	1- 2-1960	22- 1-1960	1- 2-1960	Não reassumiu as funções em 21-12-1961 — Not resumed duties since 21-12-1961. Idem, Idem. Do.
247	1		Pintor de automóveis, Jaime Fernandes Martins .....	9- 9-1927	1- 2-1960	22- 1-1960	1- 2-1960	
248	1		Encarregado de estação de serviço, António Fer- reira Campos .....	7- 4-1933	1- 2-1960	22- 1-1960	1- 2-1960	Em Portugal no gozo de licença graciosa — In Portugal on pri- vilege leave.
249	1		Electricista, Vassudeva Vitola Naique .....	29-12-1917	1- 2-1960	22- 1-1960	1- 2-1960	
250	1		Torneiro mecânico, António Joaquim Alfredo Francisco Rodrigues .....	14-12-1935	1- 2-1960	22- 1-1960	1- 2-1960	
<i>Condutores de viaturas — Drivers of the vehi- cles:</i>								
251	1		José Maria Peixoto .....	21- 9-1920	2- 2-1960	25- 1-1960	2- 2-1960	Não compareceu ao serviço desde 21-12-61 — Not resumed duties since 21-12-61.
252	2		Severino Fernandes .....	5- 4-1922	2- 2-1960	22- 1-1960	2- 2-1960	
253	3		Tomás Lurdes da Graça Fernandes .....	11- 2-1935	2- 2-1960	25- 1-1960	2- 2-1960	
254	4		José Tomás da Vila Nova Arez .....	22- 9-1905	2- 2-1960	22- 1-1960	2- 2-1960	
255	5		Joaquim António Pereira .....	1-11-1930	2- 2-1960	22- 1-1960	2- 2-1960	
256	6		Pedrinho Cristóvão Fernandes .....	25- 2-1930	2- 2-1960	22- 1-1960	2- 2-1960	

(a) Na situação de actividade fora do quadro nos termos do n.º 2.º do artigo 94.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino.  
In active service out of cadre in accordance with article 94, nº. 2, of E. P. U.

(b) Na situação de inactividade fora do quadro nos termos da alínea a) do artigo 96.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino.  
(Licença ilimitada).  
In inactivity out of cadre in accordance with article 96, alí. a) of E. P. U. (Leave without limit).

#### Health Department

By order dated 26th April, 1962:

The opinion of the Health Board which in its session of 26th April, recommended Ponderi Dugu Naique, servant of St. Joseph Sanatorium at Margão 60 days of leave for treatment, is accepted. (He has to pay emoluments due).

By orders of 3rd May, 1962:

The opinion of Medical Board which in its session of 3rd instant recommended Gil Augusto Tomé da Costa Campos, assistant male nurse of Abade Faria Hospital, 30 days of leave for treatment is accepted.

Francisco Xavier Mascarenhas, assistant male nurse of the nursing board of Health Services, is granted privilege leave for 30 days.

Francisco Xavier Donato Gonçalves, assistant male nurse of the nursing board of Health Services, is granted privilege leave for 38 days.

José Salvador Esteves, auxiliary of X Ray Services in the Dispensário da Virgem Peregrina is granted privilege leave for 30 days.

Joaquim João Sequeira, assistant cook of Abade Faria Hospital, is granted privilege leave for 11 days.

Xec Ali, servant of Health Centre of Sanquelim, is granted privilege leave for 11 days.

(They have to pay emoluments due).

#### Serviços de Saúde

Por despacho de 26 de Abril de 1962:

Ponderi Dugu Naique, servente do Sanatório de S. José, de Margão — confirmado o parecer da Junta de Saúde, que, em sua sessão de 26 do corrente, lhe arbitrou sessenta dias de licença para se tratar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Por despachos de 3 de Maio de 1962:

Gil Augusto Tomé da Costa Campos, ajudante de enfermeiro do Hospital Abade Faria — confirmado o parecer da Junta de Saúde, que, em sua sessão da mesma data, lhe arbitrou trinta dias de licença para se tratar.

Francisco Xavier Mascarenhas, ajudante de enfermeiro do quadro privativo de enfermagem dos Serviços de Saúde — concedidos trinta dias de licença disciplinar.

Francisco José Donato Gonçalves, ajudante de enfermeiro do quadro privativo de enfermagem dos Serviços de Saúde — concedidos trinta e oito dias de licença disciplinar.

José Salvador Esteves, ajudante de Raios X do Dispensário da Virgem Peregrina — concedidos trinta dias de licença disciplinar.

Joaquim João Sequeira, ajudante de cozinheiro do Hospital Abade Faria — concedidos onze dias de licença disciplinar.

Xec Ali, servente da Delegacia de Saúde de Sanquelim — concedidos onze dias de licença disciplinar.

(Têm de pagar os respectivos emolumentos).

**Captain of the Port Office**

By order dated 29th November, 1961, approved by the Administrative Court on 27th April, 1962:

Jose Francisco Antonio Caetano Socorro e Melo, who by Order dated 11th November, 1959, had been appointed as 3rd class lighthouse keeper of the Captain of the Port Organisation, Panjim for a probationary period of 2 years, is appointed for another 3 years from 16th December, 1961, as per rules in force.

Captain of the Port Organisation, Panjim, 2nd May, 1962.— The Captain of the Port, *P. I. Telles*, Commander I. N.

**Public Works Department**

By orders dated 19th April, 1962:

Joaquim Aleixo Vaz, Welder of the P. W. D. workshop staff on permanent basis is granted 11 days of leave.

The opinion of the Medical Board expressed in its session dated 19th April 1962, recommending Manuel Dias Sapeco, caretaker, 60 days of leave for treatment is accepted.

João Jose dos Milagres Fernandes, supervisor, is granted 8 days of leave.

(Emoluments due are to be paid).

By order dated 23rd April, 1962:

Panduronga Suctancar, clerk, is granted 30 days of leave. (Emoluments due are to be paid).

By orders dated 24th April, 1962:

Edith Elvira Varela, 3rd grade draftsman is granted 30 days of leave.

Simão Sebastião Fernandes, sub-overseer, is granted 8 days of leave.

Pedro Rodrigues, carpenter of the P. W. D. workshop staff on permanent basis is granted 11 days of leave.

(Emoluments due are to be paid).

By order dated 25th April, 1962:

Julio Araujo, peon, is granted 11 days of leave. (Emoluments due are to be paid).

By orders dated 27th April, 1962:

Purxotoma Porobo Loundo, 1st grade sub-overseer of P. W. D. is granted 30 days of leave.

Vassanta Srinivassa Porobo Loundo, 2nd grade sub-overseer of P. W. D. is granted 30 days of leave.

Panduronga Porobo Chimulcar, acting 3rd grade officer is granted 22 days of leave.

(Emoluments due are to be paid).

By order dated 1st May, 1962:

Alberto Ribeiro, assistant to locksmith of the P. W. D. workshop staff on temporary basis is granted 10 days of leave. (Emoluments due are to be paid).

By orders dated 2nd May, 1962:

Damasceno Santana da Costa, peon serving in the P. W. D. office appointed temporarily as 3rd grade sub-overseer of P. W. D. is granted 30 days of leave.

José Praxedes de Batista Rodrigues, peon serving in the P. W. D. office is granted 8 days of leave.

(Emoluments due are to be paid).

**Department of Education**

By orders dated 25th April, 1962:

Panduronga Sinai Varde, professor of group 8th of Lyceum has rendered, for purposes of retirement, 22 years, 3 months and 14 days of service, including 1/5 in terms of the Decree

**Capitania dos Portos**

Por portaria de 29 de Novembro de 1961, visada pelo Tribunal Administrativo em 27 de Abril de 1962:

José Francisco António Caetano Socorro e Melo — reconduzido, por mais três anos a partir de 16 de Dezembro de 1961, nos termos da alínea b) do artigo 27.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, no lugar de 3.º faroleiro do quadro de faróis de Goa, para que havia sido nomeado provisoriamente, por portaria de 11 de Novembro de 1959.

Capitania dos Portos, em Goa, 2 de Maio de 1962. — O Capitão do Porto, *P. I. Telles*, comandante I. N.

**Serviços de Obras Públicas e Transportes**

Por despachos de 19 de Abril de 1962:

Joaquim Aleixo Vaz, soldador, assalariado, do quadro das Oficinas do Estado — concedidos onze dias de licença disciplinar.

Manuel Dias Sapeco, contínuo, assalariado — concedidos, mediante parecer da Junta de Saúde, emitido em sua sessão de 19 de Abril de 1962, sessenta dias de licença para se tratar.

João José dos Milagres Fernandes, capataz — concedidos oito dias de licença disciplinar.

(Têm de pagar os respectivos emolumentos).

Por despacho de 23 de Abril de 1962:

Panduronga Suctancar, aspirante — concedidos trinta dias de licença disciplinar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Por despachos de 24 de Abril de 1962:

Edith Elvira Varela, desenhador de 3.ª classe — concedidos trinta dias de licença disciplinar.

Simão Sebastião Fernandes, apontador, assalariado — concedidos oito dias de licença disciplinar.

Pedro Rodrigues, carpinteiro, assalariado, do quadro das Oficinas do Estado — concedidos onze dias de licença disciplinar.

(Têm de pagar os respectivos emolumentos).

Por despacho de 25 de Abril de 1962:

Júlio Araújo, servente, assalariado — concedidos onze dias de licença disciplinar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Por despachos de 27 de Abril de 1962:

Purxotoma Porobo Loundo, auxiliar de obras públicas de 1.ª classe — concedidos trinta dias de licença disciplinar.

Vassanta Srinivassa Porobo Loundo, auxiliar de obras públicas de 2.ª classe — concedidos trinta dias de licença disciplinar.

Panduronga Porobo Chimulcar, terceiro-oficial, interino — concedidos vinte e dois dias de licença disciplinar.

(Têm de pagar os respectivos emolumentos).

Por despacho de 1 de Maio de 1962:

Alberto Ribeiro, ajudante de serralheiro assalariado eventual das Oficinas do Estado — concedidos dez dias de licença disciplinar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Por despachos de 2 de Maio de 1962:

Damasceno Santana da Costa, servente assalariado do quadro das Oficinas do Estado, exercendo, interinamente, o lugar de auxiliar de obras públicas de 3.ª classe do quadro da Direcção das Obras Públicas — concedidos trinta dias de licença disciplinar.

José Praxedes de Baptista Rodrigues, servente, assalariado, do quadro das Oficinas do Estado — concedidos oito dias de licença disciplinar.

(Têm de pagar os respectivos emolumentos).

**Serviços de Instrução**

Por portarias de 25 de Abril de 1962:

Panduronga Sinai Vardê, professor do 8.º grupo do Liceu Nacional de Afonso de Albuquerque — liquidado o tempo de serviço prestado ao Estado, para efeitos de aposentação,

n.º 43 638, of 2nd May, 1961, from 5-7-1943 upto 31-1-1962, and 3 years, 3 months and 30 days of service, for purposes of long leave, from 1-10-1956 upto 31-1-1962. (Paid Rs. 10/- for emoluments).

Maria Lurdes Assunção Mascarenhas, 2nd grade officer of the Educational Department has rendered, for purposes of retirement, 10 years, 1 month and 3 days of service, including  $\frac{1}{2}$ , in terms of the Decree n.º 43 638 of 2nd May, 1961, from 3-10-1953 upto 31-3-1962 and 4 years, 2 months and 9 days of service for purposes of long leave, from 23-1-1958 upto 31-1-1962. (Paid Rs. 10/- for emoluments).

By orders dated 26th April, 1962:

Teodolino Francisco Conceição Pereira, caretaker of the Lyceum is granted 11 days of privilege leave.

The opinion of the Health Board expressed in its session held on the 26th instant, recommending Realço Zacarias Jose Vas do Perpétuo Socorro Pinto, acting clerk of Lyceum, 60 days of leave is accepted.

(Emoluments due are to be paid).

By order dated 27th April, 1962:

Dalananda Datarama Pratap Rau Sar Dessai, 3rd grade officer of the Department of Education, is granted privilege leave for 41 days. (Emoluments due are to be paid).

By order dated 7th April, 1962:

Maria da Glória Elvira Justina de Noronha, chief of section of the Educational Department is granted privilege leave of 55 days. (Emoluments due are to be paid).

By order dated 16th April, 1962:

Francisco António João de Anunciação Rodrigues, 2nd grade officer, head clerk of Lyceum is granted privilege leave of 60 days. (Emoluments due are to be paid).

It is hereby declared that the deputy inspector of education, Gonês Sinai Candeparcar has enjoyed due to office exigencies only 19 out of 30 days of leave which were granted to him by the despatch dated the 16th March ultimo, published in the Government Gazette n.º 14, II series, of 5-4-1962.

#### Medical School — Goa

In the Medical College, examinations have taken place for the mid-wifery course having been the two juries (band of examination) functioning on the 16th and 17th last March; on the 19th and 20th of the same month there have functioned 2 juries for the examinations of the nurses courses annexed to the Hospital do Hospício do Sagrado Coração de Maria, of Margão and 2 juries for the course of midwifery of the same Hospital do Hospício on the 24th and 26th of March last and on the 22nd, 24th and 26th of the same month of March there have functioned 4 juries for the examinations for the nurses course annexed to the Hospital de Santa Casa de Misericórdia, de Goa.

The Director of the Medical College, Dr. João Manuel Pacheco de Figueiredo has presided over all the 10 juries of the examinations for the courses of Midwifery and Nursing; Dr. João Filipe do Rego has been a member of 4 juries of examinations for the course of midwifery; Dr. Jose Lourdes Antonio Picardo Renato Fernandes, has been a member of 2 juries for the examination of the course of midwifery of the Medical College; licenciante Desiderio Antonio Jose da Graça Santana Costa Frias, has been a member of 6 juries of examinations for the course of nursing; Dr.ª Escolastica Gracias de Amaral Peres, has been a member of 2 juries of examination for the course of midwifery of the Hospital do Hospício, of Margão; Dr. Alvaro Remigio Visitação Pinto has been a member of 4 juries of examinations for the course of nursing of the Hospital de Santa Casa de Misericórdia, of Ribandar and Dr. Fernando Peres has been a member of 2 juries of examinations for the courses of nursing of the Hospital do Hospício do Sagrado Coração de Maria, of Margão.

em 22 anos, 3 meses e 14 dias, acrescido de  $\frac{1}{5}$  nos termos do Decreto n.º 43 638, de 2 de Maio de 1961, desde 5 de Julho de 1943 até 31 de Janeiro de 1962 e para efeitos de licença graciosa, em 5 anos, 3 meses e 30 dias, desde 1 de Outubro de 1956 até 31 de Janeiro de 1962. (Pagou Rps. 10/- de emolumentos).

Maria Lurdes Assunção Mascarenhas, segundo-oficial da Direcção dos Serviços de Instrução — liquidado o tempo de serviço prestado ao Estado, para efeitos de aposentação, em 10 anos: 1 mês e 3 dias, acrescido de  $\frac{1}{5}$  nos termos do Decreto n.º 43 638, de 2 de Maio de 1961, desde 3 de Outubro de 1953 até 31 de Março de 1962 e, para efeitos de licença graciosa, em 4 anos, 2 meses e 9 dias, desde 23 de Janeiro de 1958 até 31 de Março de 1962. (Pagou Rps. 10/- de emolumentos).

Por despachos de 26 de Abril de 1962:

Teodolino Francisco Conceição Pereira, contínuo do Liceu Nacional Afonso de Albuquerque — concedida licença disciplinar de onze dias.

Realço Zacarias José Vaz do Perpétuo Socorro Pinto, aspirante interino do Liceu Nacional Afonso de Albuquerque — confirmado o parecer da Junta de Saúde deste Estado, que, em sua sessão de 26 do corrente mês, lhe arbitrou sessenta dias de licença para se tratar.

(Têm de pagar os respectivos emolumentos).

Por despacho de 27 de Abril de 1962:

Dalananda Datarama Pratap Rau Sar Dessai, terceiro-oficial da Direcção dos Serviços de Instrução — concedida licença disciplinar de quarenta e um dias. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Por despacho de 7 de Abril de 1962:

Maria da Glória Elvira Justina de Noronha, chefe de secção da Direcção dos Serviços de Instrução — concedidos cinquenta e cinco dias de licença disciplinar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Por despacho de 16 de Abril de 1962:

Francisco António João de Anunciação Rodrigues, segundo-oficial chefe de secretaria do Liceu Nacional Afonso de Albuquerque — concedidos sessenta dias de licença disciplinar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Para os fins convenientes se declara que o subinspector do ensino, Gonês Sinai Candeparcar, gozou, por conveniência de serviço, apenas dezanove dos trinta dias de licença disciplinar que lhe foi concedida por despacho de 16 de Março findo, publicado no *Boletim Oficial* n.º 14, 2.ª série, de 5 de Abril de 1962.

#### Escola Médico-Cirúrgica de Goa

Na Escola Médico-Cirúrgica de Goa, realizaram-se os exames do curso de parteiras da Escola Médica funcionando 2 júris nos dias 16 e 17 de Março findo; nos dias 19 e 20 do mesmo mês funcionaram 2 júris de exames do curso de enfermagem anexo ao Hospital do Hospício do Sagrado Coração de Maria, de Margão e 2 júris do curso de parteiras do mesmo Hospital do Hospício nos dias 24 e 26 do referido mês de Março findo e nos dias 22 a 24 e 26 do aludido mês de Março funcionaram 4 júris de exames do curso de enfermagem anexo ao Hospital da Santa Casa de Misericórdia de Goa.

O director da Escola Médico-Cirúrgica de Goa, Dr. João Manuel Pacheco de Figueiredo, presidiu todos 10 júris de exames dos cursos de parteiras e enfermagem; Dr. João Filipe do Rego, foi vogal de 4 júris de exames do curso de parteiras; Dr. José Lurdes António Picardo Renato Fernandes, foi vogal de 2 júris de exames do curso de parteiras da Escola Médica; licenciado Desiderio António José da Graça Santana Costa Frias, foi vogal de 6 júris de exames do curso de enfermagem; Dr.ª Escolástica Gracias de Amaral Peres, foi vogal de 2 júris de exames do curso de parteiras do Hospital do Hospício, de Margão; Dr. Alvaro Remigio Visitação Pinto, foi vogal de 4 júris de exames do curso de enfermagem do Hospital da Santa Casa de Misericórdia, de Ribandar e Dr. Fernando Peres como vogal tomou parte em 2 júris de exames do curso de enfermagem do Hospital do Hospício do Sagrado Coração de Maria, de Margão.

## Goa Police

By orders dated 29th March last, approved by Administrative Court on the 3rd instant:

The provisional pension due to Pocgi Gones Goencar, retired 3rd class guard No. 769/769 belonging to the staff of Goa Police is altered to:

The provisional annual pension is of Rs. 2,130-37 n. p., calculated in terms of the 1st para of the article 445 and article 447 of the Statute of Overseas Services Regulations, with limitations foreseen in its article 450, relating to 39 years of service rendered for pension, in conformity with the basic salary corresponding to the letter Y category mentioned in the table I, annexed to the Diploma Legislativo no. 2112, of 21st August, 1961, and attributed to the respective group by article 1 of the Decree No. 42 325, of the 16th of June, 1959.

The same pension will be paid by the amount mentioned in the chapter 4, article 252, No. 1, of the General Budget of the year 1961.

The same retired guard has to pay Rs. 967-34 n. p. in 96 monthly instalments.

The provisional pension due to Oliy Agá, retired 3rd class guard No. 812/812 belonging to the staff of Goa Police is altered to:

The provisional annual pension is of Rs. 1,888-27 n. p., calculated in terms of the 1st para of the article 445 and article 447 of the Statute of Overseas Services Regulations, with limitations foreseen in its article 450, relating to 35 years of service rendered for pension, with respective increase, in conformity with the basic salary corresponding to the letter Y category mentioned in the table annexed to the Diploma Legislativo No. 2112, of 21st August, 1961, and attributed to the respective group by article 1 of the Decree No. 42 325, of the 16th of June, 1959.

The same pension will be paid by the amount mentioned in the chapter 4, article 252, No. 1, of the General Budget of the year 1961.

The same retired guard has to pay Rs. 873-34 n. p., in 96 monthly instalments.

By orders dated 19th instant:

Gilu Xiva Porobo, 3rd class guard No. 1085/1085 of Goa Police Staff is granted privilege leave for 30 days. (He has to pay emoluments due).

Abilio Raul Cesar da Rocha, clerk of Goa Police Staff, is granted 30 days privilege leave to be enjoyed in Bombay. (He has to pay emoluments due).

Police Head Quarters, Panjim, 30th April, 1962. — The Senior Superintendent of Police, N. S. Karkarey, I. P. S.

## Posts, Telegraphs and Telephones Department

By order dated 7th April, 1962:

D. Francisco Xavier Silvestre de Santa Catarina Menezes, 3rd class temporary director of the Revenue Department, is appointed to serve as Government Supervisor of the Fund for help for the employees of the Posts, Telegraphs and Telephones Department.

By orders dated 23rd April, 1962, approved by the Administrative Court on 25th:

Joaquim Cipriano de Almeida, treasurer and paying-officer of the Posts, Telegraphs and Telephones Department, retired from service, is entitled to the provisional pension mentioned in article 444 of the Civil Service Regulations, and should present at the proper Office and within the term established in article 442 of the mentioned Regulations, his pension documents duly organised:

Yearly pension of Rs. 6768/- relating to 40 years of approved service, in accordance with the para 1st of the article 445 and article 447 of Civil Service Regulations, and the limitation mentioned in article 450 of the same Regulations, taking into consideration his grade of salary corresponding to the letter L, mentioned in the table I annexed to the Decree n.º 41 430, dated 6th December 1959 and conferred to the respective group by article 1st of the Decree n.º 42 325, dated 16th June 1959.

## Policia de Goa

Por portarias de 29 de Março findo, visadas pelo Tribunal Administrativo em 3 do corrente:

Pocgi Gones Goencar, guarda de 3.ª classe n.º 769/769 do quadro geral da Polícia do Estado da Índia, na situação de desligado do serviço para efeitos de aposentação, passa a ter a seguinte pensão provisória:

Pensão anual de Rps. 2130-37 n. p., calculada nos termos do § 1.º do artigo 445.º e artigo 447.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, com limitação prevista no seu artigo 450.º, relativa a 39 anos de serviço prestado para aposentação, conforme o vencimento-base correspondente à letra Y, categoria constante do mapa I, anexo ao Diploma Legislativo n.º 2112, de 21 de Agosto de 1961, e atribuído ao respectivo grupo pelo artigo 1.º do Decreto n.º 42 325, de 16 de Junho de 1959.

O encargo desta pensão será satisfeito pela verba do capítulo 4.º, artigo 252.º, n.º 1, do Orçamento Geral do ano de 1961.

É devida a indemnização de Rps. 967-34 n. p., a pagar em 96 prestações mensais.

Oliy Agá, guarda de 3.ª classe n.º 812/812 do quadro geral da Polícia do Estado da Índia, na situação de desligado do serviço para efeitos de aposentação, passa a ter a seguinte pensão provisória:

Pensão anual de Rps. 1888-27 n. p., calculada nos termos dos artigos 445.º e 447.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, com limitação prevista no seu artigo 450.º, relativa a 35 anos de serviço prestado para aposentação, com os respectivos aumentos, conforme o vencimento-base correspondente à letra Y, categoria constante do mapa anexo ao Diploma Legislativo n.º 2112, de 21 de Agosto de 1961, e atribuído ao respectivo grupo pelo artigo 1.º do Decreto n.º 42 325, de 16 de Junho de 1959.

O encargo desta pensão será satisfeito pela verba do capítulo 4.º, artigo 252.º, n.º 1, do Orçamento Geral do ano de 1961.

É devida a indemnização de Rps. 873-34 n. p., a pagar em 96 prestações mensais.

Por despachos de 19 do corrente:

Gilu Xivá Porobo, guarda de 3.ª classe n.º 1085/1085 do quadro geral da Polícia de Goa — concedidos trinta dias de licença disciplinar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Abílio Raul César da Rocha, aspirante do quadro especial de Polícia de Goa — concedidos trinta dias de licença disciplinar para ser gozada em Bombaim. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Comando da Polícia, em Goa, 30 de Abril de 1962. — O Superintendente-Chefe da Polícia, N. S. Karkarey, I. P. S.

## Serviços dos Correios, Telégrafos e Telefones

Por portaria de 7 de Abril de 1962:

D. Francisco Xavier Silvestre de Santa Catarina Menezes, director de 3.ª classe, interino, dos Serviços de Fazenda e Contabilidade — nomeado para servir de fiscal do Governo junto da Caixa de Auxílios aos Empregados dos Correios, Telégrafos e Telefones.

Por portarias de 23 de Abril de 1962, visadas pelo Tribunal Administrativo em 25 do mesmo mês:

Joaquim Cipriano de Almeida, tesoureiro-pagador dos Correios, Telégrafos e Telefones — desligado do serviço, para efeitos de aposentação, com direito à pensão provisória referida no artigo 444.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, devendo apresentar na Repartição competente e no prazo estabelecido no artigo 442.º do citado estatuto, o seu processo de aposentação devidamente instruído:

Pensão anual de Rps. 6768/- relativa a 40 anos de serviço prestado para aposentação, calculada nos termos do § 1.º do artigo 445.º e artigo 447.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino com limitação prevista no seu artigo 450.º, conforme o vencimento-base correspondente à letra L, do mapa I anexo ao Decreto n.º 41 430, de 6 de Dezembro de 1959 e atribuído ao respectivo grupo pelo artigo 1.º do Decreto n.º 42 325, de 16 de Junho de 1959.



The same pension will be paid by the amount mentioned in Chapter I, of article 1st, n.º 1, of the Posts, Telegraphs and Telephones private budget, in accordance with the only para of the article 61 of the Decree n.º 28 263, dated 8th December, 1937 altered by article 38 of the Decree n.º 29 244, dated 8th December 1938 and considered as of permanent execution by article 37 of the Decree n.º 30 117 dated 8th December, 1939.

The same retired clerk has to pay Rs. 2232/- in 96 monthly instalments in accordance with the article 4 of the above Decree n.º 42 325.

Antonio Francisco de Azevedo, 2nd class postman of the Posts, Telegraphs and Telephones Department is retired from service, entitled to the provisional pension mentioned in article 444 of the Civil Service Regulations, and should present at the proper Office and within the term established in article 442 of the mentioned Regulations, his pension documents duly organised:

Yearly pension of Rs. 2820/- relating to 40 years of approved service, in accordance with the para 1st of the article 445 and article 447 of Civil Service Regulations, and the limitation mentioned in article 450 of the same Regulations, taking into consideration his grade of salary corresponding to the letter U, mentioned in the table I annexed to the Decree n.º 41 430, dated 6th December 1959 and conferred to the respective group by article 1st of the Decree n.º 42 325, dated 16th June 1959.

The same pension will be paid by the amount mentioned in Chapter I, article 1st, n.º 1, of the Posts, Telegraphs and Telephones private budget, in accordance with the only para of the article 61 of the Decree n.º 28 263, dated 8th December 1937 altered by article 38 of the Decree n.º 29 244, dated 8th December 1938 and considered as of permanent execution by article 37 of the Decree n.º 30 117 dated 8th December 1939.

The same retired clerk has to pay Rs. 1116/- in 96 monthly instalments in accordance with the article 4 of the above Decree n.º 42 325.

Xricanta Gajanana Sinai Narcornim, appointed for another three years as from 25th April, 1962, according to paragraph b) of article 27 of the Civil Service Regulations, to the post of 2nd class mechanic of the PTT, for which he had been appointed, temporarily, by order dated 5th April, 1960.

By orders dated 26th April, 1962, approved by the Administrative Court on 1st May, 1962:

Tula Luiza Isaura de Freitas Branco Fernandes, appointed for another three years as from 2nd May 1962, according to para b) of article 27 of the Civil Service Regulations, to the post of telephone operator of the PTT, for which she had been appointed, temporarily, by Order dated 25th April 1960.

Josezinha Laura da Barca, appointed for another three years as from 2nd May 1962, according to para b) of article 27 of the Civil Service Regulations, to the post of telephone operator of the PTT, for which she had been appointed, temporarily, by Order dated 25th April 1960.

By orders dated 2nd May, 1962:

Sabino Antonio Xavier de Miranda, acting 1st officer of the PTT, appointed to serve as President of Directorate of the Fund for help for the employees of the Posts, Telegraphs and Telephones Department.

Sridora Data Tarkar Pernencar, 3rd class wireless of the PTT, appointed to serve as vice-president of Supervision Council of the Fund for help for the employees of the Posts, Telegraphs and Telephones Department.

By orders dated 27th April, 1962:

The opinion of the Health Board which, in its session dated 26th April, recommended Flória Brimina Pereira de Castro e Afonso, temporary operator of the Posts, Telegraphs and Telephones Department, 60 days of leave for treatment is accepted. (He has to pay Rs. 5-66 n. p.).

The opinion of the Health Board which, in its session dated 26th April, recommended Govinda Gopala Xete Gauncar, temporary operator of the Posts, Telegraphs and Telephones Department, 90 days of leave for treatment is accepted. (He has to pay Rs. 6-75 n. p.).

O encargo desta pensão será satisfeito pela verba do capítulo I, artigo 1.º, n.º 1, do Orçamento privativo dos Correios, Telégrafos e Telefones, conforme o parágrafo único do artigo 61.º do Decreto n.º 28 263, de 8 de Dezembro de 1937, alterado pelo artigo 38.º do Decreto n.º 29 244, de 8 de Dezembro de 1938 e considerado de execução permanente pelo artigo 37.º do Decreto n.º 30 117, de 8 de Dezembro de 1939.

Nos termos do artigo 4.º do citado Decreto n.º 42 325, é devida a indemnização de Rps. 2232/-, a ser paga em 96 prestações mensais.

António Francisco de Azevedo, distribuidor de 2.ª classe dos Correios, Telégrafos e Telefones — desligado do serviço, para efeitos de aposentação, com direito à pensão provisória referida no artigo 444.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, devendo apresentar na Repartição competente e no prazo estabelecido no artigo 442.º do citado estatuto, o seu processo de aposentação devidamente instruído:

Pensão anual de Rps. 2820/-, relativa a 40 anos de serviço prestado para aposentação, calculada nos termos do § 1.º do artigo 445.º e artigo 447.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino com limitação prevista no seu artigo 450.º, conforme o vencimento-base correspondente à letra U, do mapa I anexo ao Decreto n.º 41 430, de 6 de Dezembro de 1959 e atribuído ao respectivo grupo pelo artigo 1.º do Decreto n.º 42 325, de 16 de Junho de 1959.

O encargo desta pensão será satisfeito pela verba do capítulo I, artigo 1.º, n.º 1, do Orçamento privativo dos Correios, Telégrafos e Telefones, conforme o § único do artigo 61.º do Decreto n.º 28 263, de 8 de Dezembro de 1937, alterado pelo artigo 38.º do Decreto n.º 29 244, de 8 de Dezembro de 1938 e considerado de execução permanente pelo artigo 37.º do Decreto n.º 30 117, de 8 de Dezembro de 1939.

Nos termos do artigo 4.º do citado Decreto n.º 42 325, é devida a indemnização de Rps. 1116/- a ser paga em 96 prestações mensais.

Xricanta Gajanana Sinai Narcornim — reconduzido por mais três anos, a partir de 25 do corrente, nos termos da alínea b) do artigo 27.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, no lugar de mecânico de 2.ª classe dos Correios, Telégrafos e Telefones, para que havia sido nomeado, provisoriamente, por portaria de 5 de Abril de 1960.

Por portarias de 26 de Abril de 1962, visadas pelo Tribunal Administrativo em 1 de Maio de 1962:

Tula Luiza Isaura de Freitas Branco Fernandes — reconduzida por mais três anos, a partir de 2 de Maio de 1962, nos termos da alínea b) do artigo 27.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, no lugar de telefonista de 2.ª classe dos Correios, Telégrafos e Telefones, para que havia sido nomeada, provisoriamente, por portaria de 25 de Abril de 1960.

Josezinha Laura da Barca — reconduzida por mais três anos, a partir de 2 de Maio de 1962, nos termos da alínea b) do artigo 27.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, no lugar de telefonista de 2.ª classe dos Correios, Telégrafos e Telefones, para que havia sido nomeada, provisoriamente, por portaria de 25 de Abril de 1960.

Por portarias de 2 de Maio de 1962:

Sabino António Xavier de Miranda, primeiro-oficial, interino, dos Correios, Telégrafos e Telefones — nomeado para servir de presidente da direcção da Caixa de Auxílios aos Empregados dos Correios, Telégrafos e Telefones.

Sridora Data Tarkar Pernencar, radiotelegrafista de 3.ª classe dos Correios, Telégrafos e Telefones — nomeado para servir de vice-presidente do conselho fiscal da Caixa de Auxílios aos Empregados dos Correios, Telégrafos e Telefones.

Por despachos do Engenheiro-Chefe da Repartição, de 27 de Abril de 1962:

Flória Brimina Pereira de Castro e Afonso, operador eventual dos CTT — homologado o parecer da Junta de Saúde, que, em sua sessão de 26 do corrente, lhe arbitrou sessenta dias de licença para se tratar. (Tem de pagar Rps. 5-66 n. p.).

Govinda Gopala Xete Gauncar, operador eventual dos CTT — homologado o parecer da Junta de Saúde, que, em sua sessão de 26 do corrente, lhe arbitrou noventa dias de licença para se tratar. (Tem de pagar Rps. 6-75 n. p.).

By order of the Chief Engineer dated 1st May, 1962:

The opinion of the Revision Health Body which, in its session dated 1-5-1962, considered Maria Altina Felicidade da Costa, 2nd officer of the PTT, absolutely unfit, as she suffers from a serious and incurable illness is accepted.

The opinion of the Revision Health Body which, in its session dated 1-5-1962, considered Eugénia Edviges Xavier Dias, chief telephone operator of the PTT, absolutely unfit, as she suffers from a serious and incurable illness is accepted.

The opinion of the Revision Health Body which, in its session dated 1-5-1962, considered Alberto Alexandre Herédia, 3rd class wireless of the PTT, absolutely unfit, as he suffers from a serious and incurable illness is accepted.

The opinion of the Revision Health Body which, in its session dated 1-5-1962, considered Abdul Gofur Xa Muzavor, 1st class postman of the PTT, absolutely unfit, as he suffers from a serious and incurable illness is accepted.

The opinion of the Revision Health Body which, in its session dated 1-5-1962, considered Narcinva Baburau Naique, 2nd class postman of the PTT, absolutely unfit, as he suffers from a serious and incurable illness is accepted.

The opinion of the Revision Health Body which, in its session dated 1-5-1962, considered Babu Harilal, 2nd class postman of the PTT, absolutely unfit, as he suffers from a serious and incurable illness is accepted.

The opinion of the Revision Health Body which, in its session dated 1-5-1962, considered Vali Raju, 2nd class postman of the PTT, absolutely unfit, as he suffers from a serious and incurable illness is accepted.

The opinion of the Revision Health Body which, in its session dated 1-5-1962, considered Crisna Apa Naique, peon of the PTT, absolutely unfit, as he suffers from a serious and incurable illness is accepted.

#### Port of Mormugão

By order dated 14th March, 1962:

Sripada Raugi Sinai Advolpalcar, fiscal de obras portuárias e dragagens da ex-Junta Autónoma dos Portos e Caminhos de Ferro, now Port of Mormugão has for the purpose of retirement approved service of 42 years, 3 months and 26 days, including  $\frac{1}{2}$ , according to Decree n.º 43 638, of 2nd May, 1961, from 14-6-1924 upto 30-11-1961. (Emoluments due of Rs. 10/- are to be paid).

By order dated 17th April, 1962:

Antonio Francisco Blásio Pereira Vaz, 1st class fiscal revisor of the ex-Junta Autónoma dos Portos e Caminhos de Ferro, now Port of Mormugão has for the purpose of retirement approved service of 28 years, 1 month and 3 days, including  $\frac{1}{2}$ , according to Decree n.º 43 638, of 2nd May, 1961, from 4-6-1938 upto 31-10-1961 and for the long leave 5 years and 1 month, as admissible under rules in force. (Emoluments due of Rs. 10/- are to be paid).

By order dated 27th April, 1962:

The following opinion of the Health Board expressed in its session of 26th April ultimo in respect of Yesso Satu, gangman of this Port Administration, is accepted: ninety days leave for treatment and should be interned in the Sanatorium.

By order dated 28th April, 1962:

The opinion of the Health Board which, in its session of 26th April 1962, recommended Lourenço Martins, clerk of ex-Junta Autónoma dos Portos e Caminhos de Ferro do Estado da Índia, now Administration of Port of Mormugão, leave for 90 days for treatment, is accepted. (He has to pay emoluments due).

By order dated 2nd May, 1962:

Antonio Francisco Blásio Pereira Vaz, 1st class fiscal revisor of the extinct «Junta Autónoma dos Portos e Caminhos de Ferro do Estado da Índia», now Administration of Port of Mormugão, is granted 30 days privilege leave. (He has to pay emoluments due).

Por despachos do Engenheiro-Chefe da Repartição, de 1 de Maio de 1962:

Maria Altina Felicidade da Costa, segundo-oficial dos CTT — homologado o parecer da Junta de Revisão deste Estado, que, em sua sessão de 1 de Maio de 1962, a julgou absolutamente incapaz de todo o serviço por sofrer de moléstia grave e incurável.

Eugénia Edviges Xavier Dias, telefonista-chefe dos CTT — homologado o parecer da Junta de Revisão deste Estado, que, em sua sessão de 1 de Maio de 1962, a julgou absolutamente incapaz de todo o serviço por sofrer de moléstia grave e incurável.

Alberto Alexandre Herédia, radiotelegrafista de 3.ª classe dos CTT — homologado o parecer da Junta de Revisão deste Estado, que, em sua sessão de 1 de Maio de 1962, o julgou absolutamente incapaz de todo o serviço por sofrer de moléstia grave e incurável.

Abdul Gofur Xá Muzavor, distribuidor de 1.ª classe dos CTT — homologado o parecer da Junta de Revisão deste Estado, que, em sua sessão de 1 de Maio de 1962, o julgou absolutamente incapaz de todo o serviço por sofrer de moléstia grave e incurável.

Narcinva Baburau Naique, distribuidor de 2.ª classe dos CTT — homologado o parecer da Junta de Revisão deste Estado, que, em sua sessão de 1 de Maio de 1962, o julgou absolutamente incapaz de todo o serviço por sofrer de moléstia e incurável.

Babú Harilal, distribuidor de 2.ª classe dos CTT — homologado o parecer da Junta de Revisão deste Estado, que, em sua sessão de 1 de Maio de 1962, o julgou absolutamente incapaz de todo o serviço por sofrer de moléstia grave e incurável.

Vali Rajú, distribuidor de 2.ª classe dos CTT — homologado o parecer da Junta de Revisão deste Estado, que, em sua sessão de 1 de Maio de 1962, o julgou absolutamente incapaz de todo o serviço por sofrer de moléstia grave e incurável.

Crisna Apa Naique, servente dos CTT — homologado o parecer da Junta de Revisão deste Estado, que, em sua sessão de 1 de Maio de 1962, o julgou absolutamente incapaz de todo o serviço por sofrer de moléstia grave e incurável.

#### Porto de Mormugão

Por portaria de 14 de Março de 1962:

Sripada Raugi Sinai Advolpalcar, fiscal de obras portuárias e dragagens da ex-Junta Autónoma dos Portos e Caminhos de Ferro, ora Administração do Porto de Mormugão — liquidado, para efeitos de aposentação, o tempo de serviço prestado ao Estado em 42 anos, 3 meses e 26 dias, acrescido de  $\frac{1}{2}$ , nos termos do Decreto n.º 43 638, de 2 de Maio de 1961, desde 14 de Junho de 1924 até 30 de Novembro de 1961. (Tem de pagar Rps. 10/- de emolumentos).

Por portaria de 17 de Abril de 1962:

António Francisco Blásio Pereira Vaz, fiscal revisor de 1.ª classe da ex-Junta Autónoma dos Portos e Caminhos de Ferro, ora Administração do Porto de Mormugão — liquidado, para efeitos de aposentação, o tempo de serviço prestado ao Estado em 28 anos, 1 mês e 3 dias, acrescido de  $\frac{1}{2}$ , nos termos do Decreto n.º 43 638, de 2 de Maio de 1961, desde 4 de Junho de 1938 até 31 de Outubro de 1961 e para efeitos de licença graciosa em 5 anos e 1 mês nos termos da lei em vigor. (Tem de pagar Rps. 10/- de emolumentos).

Por despacho de 27 de Abril de 1962:

Yesso Satu, assentador da Administração do Porto de Mormugão — confirmado o seguinte parecer da Junta de Saúde, da sessão de 26 de Abril findo: «noventa dias de licença para se tratar, devendo ser internado no sanatório».

Por despacho de 28 de Abril de 1962:

Lourenço Martins, aspirante da ex-Junta Autónoma dos Portos e Caminhos de Ferro do Estado da Índia, ora Administração do Porto de Mormugão — confirmado o parecer da Junta de Saúde, que, em sua sessão de 26 de Abril de 1962, lhe arbitrou noventa dias de licença para se tratar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Por despacho de 2 de Maio de 1962:

António Francisco Blásio Pereira Vaz, fiscal revisor de 1.ª classe da extinta Junta Autónoma dos Portos e Caminhos de Ferro do Estado da Índia, ora Administração do Porto de Mormugão — concedidos trinta dias de licença disciplinar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

It is hereby notified that the Government of India, Ministry of Transport and Communications, New-Delhi have with the sanction of the President of India, appointed Shri Shivakumar Dhindaw, as Secretary Port of Mormugão with effect from the forenoon of the 30th April, 1962.

It is hereby notified that Shri J. Lamartine da Rocha, on return from leave abroad has reported for duty and has provisionally been readmitted as Assistant Engineer, with effect from 2nd May, 1962.

Office of the Administrative Officer, Port of Mormugão, 3rd May, 1962. — The Administrative Officer, T. S. Parasuraman.

#### Navigation of India

By order dated 26th April, 1962:

João José Lobo, ticket-inspector of Navegação da Índia is granted privilege for 30 days to be enjoyed without prejudice to service. (He has to pay emoluments due).

Navigation Department, Panjim, 26th April, 1962. — The Administrador-Delegado, P. I. Telles, Commander I. N.

#### «Junta de Comércio Externo»

By order dated 26th April, 1962:

The contract of service of Alberto Rodrigues Ferreira, as assistant warehouse keeper of the Junta de Comércio Externo is hereby cancelled on mutual agreement with effect from 18-4-1962. (Approval of the Administrative Court is not required).

#### All India Radio

By order dated 3rd May, 1962:

Panduronga Darmum Achari, 2nd grade officer of Radio Goa Station of All India Radio, is granted privilege leave for 30 days. (He has to pay emoluments due).

#### «Caixa Económica de Goa»

##### Order

The following staff appointments are made in the Caixa Economica de Goa with effect from the 1st May, 1962:

Ramachondra Porobo Loundo, 2nd grade officer, appointed as acting 1st grade officer in the vacancy of Rui Lopes Pereira.

Umacanta Balcrisna Sinai Advolpalcar, 3rd grade officer, appointed as acting 2nd grade officer in the vacancy of Ramachondra Porobo Loundo appointed as acting 1st officer.

Data Babu Sinai Zingdo, continuo, appointed as acting clerk in the vacancy of Jose Cesar Tristão Martins.

Pedro Luiz Gonsalves, servant, admitted on temporary basis as caretaker in the vacancy of Data Babu Sinai Zingdo appointed as acting clerk.

Panjim, 1st May, 1962. — The Custodian, W. J. F. Vaz.

#### Public Assistance Department

By order dated 24th April, 1962:

Lourdes Isaura Jacinta Dias, mid-wife of Assistance for Maternity and Infants of the Public Assistance Department is granted privilege leave of 30 days. (Emoluments due are to be paid).

#### Attorney General Department

##### Notice

It is hereby announced, that according to article 54-1 of Decree No. 43 089, of 26-7-1960, and with the permission

Para os devidos efeitos se publica que pelo Ministério de Transporte e Comunicações do Governo da Índia, Nova-Delhi, com a aprovação do Presidente da Índia, foi nomeado o sr. Shivakumar Dhindaw, como secretário da Administração do Porto de Mormugão, de que tomou posse na manhã do dia 30 de Abril findo.

Para os devidos efeitos se publica que o Sr. Lamartine da Rocha, de regresso de licença do estrangeiro, foi readmitido ao serviço como engenheiro assistente, a partir de 2 de Maio corrente, provisoriamente.

Administração do Porto de Mormugão, 3 de Maio de 1962. — O Administrador do Porto, T. S. Parasuraman.

#### Navegação da Índia

Por despacho de 26 de Abril de 1962:

João José Lobo, revisor da Navegação da Índia — concedidos trinta dias de licença disciplinar, para ser gozada sem prejuízo de serviço. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

Navegação da Índia, em Goa, 26 de Abril de 1962. — O Administrador-Delegado, P. I. Telles, comandante I. N.

#### Junta de Comércio Externo

Por despacho de 26 de Abril de 1962:

Alberto Rodrigues Ferreira — rescindido, por mútuo acordo, o contrato de prestação de serviço como ajudante de fiel de armazém da Junta de Comércio Externo a partir de 18 de Abril de 1962. (Não carece de anotação do Tribunal Administrativo).

#### Emissora de Goa

Por despacho de 3 de Maio de 1962:

Panduronga Darmum Achari, segundo-oficial da Emissora de Goa, da All India Radio — concedidos trinta dias de licença disciplinar. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

#### Caixa Económica de Goa

##### Despacho

A seguir se publicam os despachos de nomeação do pessoal desta Caixa, com efeito a partir da presente data:

Ramachondra Porobo Loundó, segundo-oficial da Caixa Económica de Goa — nomeado, interinamente, para o lugar de primeiro-oficial da mesma Caixa, na vaga de Rui Lopes Pereira.

Umacanta Balcrisna Sinai Advolpalcar, terceiro-oficial — nomeado, interinamente, para o lugar de segundo-oficial, na vaga resultante da nomeação interina de Ramachondra Porobo Loundó para o lugar de primeiro-oficial.

Data Babú Sinai Zingdo, continuo — nomeado, interinamente, para o lugar de aspirante, na vaga de José César Tristão Martins.

Pedro Luís Gonçalves, servente — admitido sob regime de assalariamento para o lugar de continuo na vaga resultante da nomeação interina de Data Babú Sinai Zingdo para o cargo de aspirante.

Pangim, 1 de Maio de 1962. — O Gestor, W. J. F. Vaz.

#### Provedoria da Assistência Pública

Por despacho de 24 de Abril de 1962:

Lurdes Isaura Jacinta Dias, parteira de Assistência Materno-Infantil da Provedoria da Assistência Pública — concedida licença disciplinar de trinta dias. (Tem de pagar os respectivos emolumentos).

#### Procuradoria da República

##### Aviso

Nos termos do artigo 54.º-1 do Decreto n.º 43 089, de 26 de Julho de 1960, e da autorização superiormente concedida,

of Government, applications are invited in this office during a period of 60 days from the date of publication of this notice in Government Gazette for filling up of the vacancy of Chief of Registration and of Notary Office (Chief of Registration of Criminal and Police Records, Office), among those who possess the Diploma of Bar-at-Law holders or Government servants of the designation not less than 1st officers or equivalent to be forwarded in the Office of Attorney General Department, addressed to the His Excellency the Military Governor, with the applicants signature recognized by the public notary with the following documents:

1. — Birth certificate proving that the candidate is not less than 18 nor more than 35 years old;
2. — Diploma of course or certified copy by public notary, or document certifying the designation of the post in case of may be a government servant;
3. — Vaccination certificate against smallpox.

Candidates may, at their option produce any other documents of service and scientific and literary qualifications but before the appointment they are to produce the following documents:

- a) Certificate of criminal record;
- b) Moral and civil good conduct certificate;
- c) Certificate proving that the candidate has not been dismissed from public post on disciplinary grounds;
- d) Physical fitness certificate from the Medical Board.
- e) Declaration referred to in article 80 of Overseas Civil Servants Regulation Act read with para 5 of article 12 of the same Act.

It is not necessary the presentation of the document referred in the No. 1 of this Notice if the candidate be a Government servant.

All the documents attached to the application should be enumerated and specified in detail, even those which are optional and convenient to be attached.

Attorney General Department, Goa, 17th April, 1962. —  
The Attorney General, *Gustavo Filipe Couto*.

faz-se público que nesta Procuradoria da República se acha aberto concurso documental, pelo prazo de sessenta dias a contar do dia imediato ao da publicação deste aviso no *Boletim Oficial* para o provimento de uma vaga de chefe da Repartição dos Registos e do Notariado (Chefe da Repartição do Arquivo Provincial do Registo Criminal e Policial), entre os licenciados em Direito ou funcionários de categoria não inferior a primeiro-oficial ou equivalente, devendo os concorrentes apresentar os seus requerimentos na secretaria da referida Procuradoria com a assinatura reconhecida por notário, dirigidos a S. Ex.<sup>a</sup> o Governador Militar, e instruídos com os documentos seguintes:

1. — Certidão de nascimento provando não ter menos de 18 nem mais de 35 anos de idade;
2. — Carta de curso ou sua pública-forma, ou documento comprovativo da categoria, sendo já funcionário;
3. — Atestado de vacina contra a varíola.

Os candidatos poderão, querendo, juntar quaisquer outros documentos de serviço e de habilitações científicas ou literárias e antes da nomeação terão de apresentar mais os documentos seguintes:

- a) Certificado do registo criminal;
- b) Atestado de bom comportamento moral e civil;
- c) Certidão de não ter sido demitido do lugar público por motivos disciplinares;
- d) Mapa da Junta de Saúde comprovando a aptidão física necessária para o exercício do cargo;
- e) Declaração a que se refere o artigo 80.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, conjugado com o § 3.º do artigo 12.º do mesmo estatuto.

É dispensada a apresentação do documento referido no n.º 1 deste aviso aos candidatos que sejam funcionários.

Os candidatos farão nos respectivos requerimentos discriminação de todos os documentos que forem juntos, mesmo dos não exigidos por este aviso e que tiverem por conveniente juntar.

Procuradoria da República, em Goa, 17 de Abril de 1962. —  
O Procurador da República, *Gustavo Filipe Couto*.